



Opremljen posebej za Slovenijo.

Golf Si smo opremili posebej za vas. Avtomatska klima, kovinska, barva, stiri vrata, radio s CD predvajalnikom, stikalo za dnevne luči, sredinski naslon za roke spredaj, usnjeni volan ter PRIHANEK 500.000 SIT.

Golf Si

Dominko d.o.o., Zadružni trg 8, 2251 Ptuj  
02 / 788 11 62, 788 11 64, 788 11 65

Stroški pohištva: 100 - 150/100 km. Izstuge CO<sub>2</sub>: 135 - 180 g/km. Stroški vozil in modelje je ostajeno.

## Šport

### Nogomet •

Fotoreportaža s tekme Slovenija - Luksemburg

Stran 7



Rokomet • Tokrat uspešne le Ptujčanke

Stran 8



Judo • Lea z optimizmom na SP

Stran 9



Obiščite naš prenovljen spletni portal [www.tednik.si](http://www.tednik.si)

torkova  
izdaja

Spodnje Podravje • 10 let projekta Skupaj je varno

# Policija predstavila svoje delo in opremo

V okviru preventivnega projekta Skupaj je varno, ki je nastal v 10 letih plodnega sodelovanja med Policijsko postajo Ptuj in Osnovno šolo Ljudski vrt, je v petek, 6. oktobra, na ptujskem Mestnem stadionu potekala atraktivna predstavitev dela slovenske policije in njihove opreme. Poleg pripadnikov Policijske postaje Ptuj so okoli 1500 učencem ptujskih osnovnih šol predstavili še delo pripadnikov posebne policijske enote, postaje prometne policije Maribor, policijske postaje vodnikov službenih psov in konjenikov ter specialne letalske in gorske enote s policijskim helikopterjem.

Martin Ozmeč

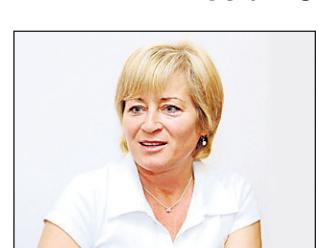


Foto: Martin Ozmeč

### Tednikov pogovor

Irena Luci • Ni vedno lahko biti v središču pozornosti javnosti

Stran 3



### Po naših občinah

Zavrč • Podarili ček za 1,2 milijona tolarjev

Stran 2

### Po naših občinah

Ptuj • Okrogla miza o mestnem obzidju

Stran 12

### Turizem

Ptuj • Kolesarski popotniki dobili prva prenočišča

Stran 13



### Kultura

Ptuj • Koncert ruskega zbora napolnil dvorano

Stran 14

### Kultura

Ptuj • Viktorinov večer z misjonarjem Vladimirjem Kosom

Stran 14

### Reportaže

Ptuj • Ptujčani za las ob prvo mesto

Stran 16



**Prejeli smo** • Dinastija Sok odkriva svoje ambicije

# V Ormožu znamo ločevati zrnje od plev

**Posamezniki, ki si prizadevajo prevzeti oblast v Občini Ormož samo zato, da bi si lahko v naslednjih letih pridobivali osebne koristi in zato, da bi meštarili z občinskim premoženjem ter ljudmi, ne poznajo meja svoje pokvarjene domišljije. Žalostno je, da za svoje hudobije zlorabljajo tudi tako ugledne medije, kot je Štajerski tednik, toda glede na predvolilni čas je tudi to početje povsem razložljivo.**

Tako kot je razložljivo, da je opozicijska N.Si, ki jo v Ormožu vodi prav glavni informator za članek, poln neresnic, za članico volilne komisije Občine Ormož predlagala samo soprogo predsednika strankarskega lokalnega odbora in županskega kandidata gospo Branko Sok. Če bi občinski svet Občine Ormož sprejel takšen predlog, bi bili zdaj prebivalci občine Ormož v situaciji, ko bi žena Branka Sok imela tudi formalno moč, da tudi na županskih volitvah skrbti za svojega soproga. Vrata k prevzemu občinske oblasti bi bila odprta na široko, možnih scenarijev v tej smerni pa je toliko, da bi bil obseg Štajerskega tednika premajhen za njihov podrobnejši opis. Sokov družinski klientelizem pač ne pozna niti meja, niti sredstev, s katerimi bi se dokopal do upravljanja ljudi in

premoženja v Občini Ormož.

Občinski svet Občine Ormož je seveda ugotovil tovrstno sprevrženost družine Sok in Branke ni potrdil v sestavo občinske volilne komisije, saj ni mogel prezreti njenega delovanja kot članice Občinske volilne komisije pred štirimi leti, ko je v nasprotju z zakonom poskušala preprečiti izvolitev nestrankarskih kandidatov v občinski svet. Kako nizkotna je bila igra, pa se pravzaprav kaže tudi v vsebinah, ki so bile objavljene v Štajerskem tedniku slabe tri tedne pred županskih volitvami, in sicer v obliki poročila s tiskovne konference N.Si. Na njej je namreč o domnevnom odstopu Franca Šandorja iz organa, ki ga ni, govoril samo županski kandidat, ne pa Franc Šandor sam. Toliko o metodah dela in umazanosti predvolilne kampanje Sokove

dinastije.

Dejstva pa so naslednja: 1. Franc Šandor je kot član Občinske volilne komisije Občine Ormož želet izstopiti tako, da je izstopal iz organov, katerih dejansko ni član. Dokazila o tem so deponirana v občinski pošti in so na voljo vsem občanom, ki bi jih želeli pogledati.

2. Če bi Franc Šandor kogarkoli od občinskih uradnikov ali funkcionarjev povprašal, kako se napiše in kako se naslovi odstopna izjava iz komisije, katero član je, bi mu to z veseljem in strokovno pomagali. Ker pa je svoje, nekje drugje napisano pismo samo oddal vložišču, je zdaj očitanje občinskim strukturam, da mu nihče pri tem ni pomagal, namerno podtikanje in zavajanje volivcev.

3. Formiranje sedanje Občinske volilne komisije Občine Ormož je potekalo v celoti v skladu s predpisi, pooblastili Komisije za mandatna vprašanja, volitve in imenovanja ter z glasovanjem izraženo večinsko voljo svetnikov občinskega sveta Občine Ormož.

4. Da bi kdorkoli popravil datume, je ponovno nizkotna predvolilna poteza dinastije Sok v Ormožu. Vsa korespondenca Občine Ormož, je namreč dokumentirana. Če pa nekdo želi pridobiti glasove volivcev z laganjem na tiskovnih konferencah, smo dolžni povedati, da vse službe Občine Ormož vestno in zakonito opravljajo svoje delo, popravljanje datumov pošte pa je očitno želja dinastije Sok, ki bi jo uvedla najbrž že prvi dan, ko bi prevzela občinsko oblast.

5. Občina Ormož je v zadnjih štirih letih v infrastrukturo in ostala področja za splošno izboljšanje razvitosti na svojem območju vložila 4.301.276.476 tolarjev. Investicija v posodobitev Kerenčičevega trga v središču Ormoža pa znaša 62.780.524 tolarjev. To torej predstavlja samo 1,46 odstotka naših investicijskih aktivnosti. Informatorji na tiskovni konferenci pa so poročali, v Štajerskem tedniku pa zapisali, da se je v Občini Ormož 3 leta in 11 mesecev čakalo z investicijami. S tem pa so torej povedali, da v manj kot dveh odstotkih vidijo 100 odstotkov ter s tem povedali tudi, kolikšen delež laži je v njihovih predvolilnih aktivnostih.

**Vili Trofenik,**  
župan občine Ormož

## Uvodnik

### Za Ptuj, z ljubezni, vedno in povsod



Zdaj lahko kandidati lepijo svoje plakate, kolikor jim je volja; na nedovoljena mesta so jih lepili že doslej, zato kakšnega spreobrnjenja v smeri varovanja okolja in podobe mesta tako ni pričakovati. Upati je le, da si kakšen ne bo omislil plakata na Mestni hiši, na Orfejevem spomeniku in še kakšnem podobnem mestu. Nič ne bi bilo narobe, če bi jih tako liste kot kandidati za župane nalepili povsod tam, kjer želijo nekaj spremeniti. Volivcem bi to nadvse ugajalo, ne bi jim bilo potrebno čepeti doma in se muzati ob takšnih ali drugačnih obljudbah na soočenjih, ki se te dni vrstijo v medijih. Volivec bi moral kandidate, če želi prav obkrožiti, čim bolj spoznati.

Že hiter sprehod po mestu odkriva številne projekte, ki bi jih bilo potrebno udejaniti v našem častitljivem mestu. V tem predvolilnem času imajo vsi radi Ptuj, tega smo veseli, a še bolj kot veselje nas zanima, kdaj bomo v resnici dobili to, kar bi morali v mestu že zdavnaj postoriti. "Trebuh mesta" mu že dolgo ni v ponos, prav tako ne edino javno stranišče. Edinoga magistra prometa, ki smo ga imeli, smo napodili na Obalo, namesto da bi mu dovolili, da bi pokazal svojo zamisel o zaprtju mestnega jedra za promet in za druge prometne zamaške Ptuja. Na osrednjo turistično zanimivost Ptuja, grajski hrib, vodi asfalt iz 60. let prejšnjega stoletja, s parkirišča nam na grad še ni uspelo vrezati stopnic, da bi obiskovalcem omogočili spodobno pot do kulturnega spomenika. V Mestnem parku bi že moral stati novi glasbeni paviljon, v Ljudskem vrtu so ga postavili pred leti 12 leti kot enega predvolilnih objektov, a je klavirno končal, ker mu ni nihče vdahnil vsebine. Nihče mi še ni povedal, kdaj bo tudi novo ptujsko mestno pokopališče postal urejeno tako, kot se spodbobi.

Moj spisek, kot volivke, je še dolg, v tem trenutku me omejuje tudi urednik, ki mi ne dovoli podaljšanega razmišljanja, čeprav se volitve ne dogajajo vsak dan. Morda pa sem v resnici le ena od tistih nezadovoljnih volivk, ki ji ni dovolj, da ji »ponujajo« samo velike projekte, ker potrebujem tudi, na videz male, ki so v bistvu prav veliki, še posebej, če ti grenijo vsakdan, ker pač zaradi ljubezni do mesta želiš več, imas ga rad tudi takrat, ko ga drugi nimajo, ker ni volitev, da bi ga morali nositi v srcu ali kako drugače.

**Majda Goznik**

Družba za časopisno in radijsko dejavnost Radio-Tednik, d. o. o., Ptuj. Direktor: Jože Bratčič. Naslov: Radio-Tednik Ptuj, p. p. 95, Račeva 6, 2250 PTUJ; tel.: (02) 749-34-10, faks: (02) 749-34-15. Dopisništvo Ormož: tel.: (02) 740-23-45, faks: (02) 740-23-60. Štajerski tednik je naslednik Ptujskega tednika oziroma Nasloge, ki ga je ustavil Okrajni odbor OF Ptuj leta 1948. Izhaja vsak teden in petek. Odgovorni urednik: Jože Šmigoc. Pomočnica odg. urednika: Simona Mezarič. Urednik športnih strani: Jože Mohorič. Vodja tehnične redakcije: Slavko Ribičar. Celostna podoba: Imprimo, d. o. o. Novinarji: Majda Goznik, Viki Klemencija Ivanuš, Franc Lačen, Martin Ozmenec, Zmago Salamun, Simona Mezarič. Lektorica: Lea Vaupotič. Tajnica redakcije: Marjana Pihler (02) 749-34-22. Naročniška razmerja: Majda Šegula (02) 749-34-16. Transakcijski račun: 04202-000050665 pri Novi KBM, d. d. E-mail uredništva: tednik@amis.net, nabiralnik@radio-tednik.si. Oglasno trženje: Justina Lah (02) 749-34-10, Jelka Knaus (02) 749-34-37. Sprejem oglasov po e-mailu: nabiralnik@radio-tednik.si. Vodja marketinga: Mojca Brumec (02) 749-34-30; narocila@radio-tednik.si. Marketing: Bojana Čeh (02) 749-34-14, Luka Huzjan (02) 780-69-90, Marjana Gobec (02) 749-34-20, Daniel Rižner (02) 749-34-15. Internet: www.radio-tednik.si, www.tednik.si, www.radio-ptuj.si. Cena izvoda v torsk 150 [0,63 €] (za naročnike 120 [0,50 €]) tolarjev, v petek 280 tolarjev [1,17 €]. Celoletna naročnina: 20.200 tolarjev [84,29 €], za tujino (samo v petek) 27.040 tolarjev [112,84 €]. Ta številka je bila natisnjena v 12.000 izvodov. Nenaročenih fotografij in rokopisov ne vračamo in ne honoriramo. Tisk: Delo, d. d. Davek na dodano vrednost je vracan na ceno izvoda in se obračunava v skladu s 7. točko 25. člena Zakona o DDV (Uradni list 23. 12. 1998, št. 89).

**Zavrč** • Lions klub za pogorelo družino Škrinjar

# Podarili ček za 1,2 milijona tolarjev

**Lions klub iz Ptuja je 12-članski družini Škrinjar iz Turškega Vrha, ki so po požaru pred dobrim mesecem ostali brez strehe nad glavo, podaril darilni ček v vrednosti 1,2 milijona tolarjev.**



Foto: M. Ozmc

**Takšne pomoči človek ne doživi vsak dan; hvaležna zakonca Škrinjar v družbi s predsednikom ptujskega Lions kluba Brankom Šmigocem in člani kluba.**

Jesen je prinesla nekaj sprememb tudi v Lions klub v Ptiju, saj je dosedanjega predsednika Slavka Visenjaka zamenjal Branko Šmigoc, za podpredsednika so izvolili Jurija Šarmana in Milana Sencarja, novi tajnik kluba je Borut Fekonja, zakladnik pa Samo Ekart. Na tradicionalnem jesenskem srečanju ptujskih lionistov na turistični kmetiji Toplak v Juršinci pa so po reportažnih zapisih v Štajerskem tedniku o stiski 12-članske družine Škrinjar, ki je po požaru konec avgusta ostala brez strehe nad glavo, menili, da je treba hitro ukrepati. Zato so sprejeli sklep, da v sodelovanju s podjetniki s širšega ptujskega območja ter občino Zavrč se je z besedo zahvale vsem donatorjem in Lions klubu Ptuj za izkazano humanitarno pomoč pridružila svetnica **Marjan Kostanjevec**, donatorska sredstva pa so poleg Lions kluba Ptuj prispevala še podjetja: Ilkos, Vinkovič, Emit, Rimljan, Zavarovalnica Maribor, Petovia avto Ptuj, Zaščita, Asfalti, Goja, Plastenka, Garant, Izvir, Kotrans, Milena Kostanjevec in Medol. Branko Šmigoc se je koordinatorju in vsem donatorjem akcije toplo zahvalil, da je njegovo predsedniško geslo Objemimo življenje in pomagajmo, zato bodo tudi izkušček letosnjega tradicionalnega dobrodelnega plesa Lions kluba Ptuj namenili pomoči potrebnim družinam z območja Cirkulan. V imenu občine Zavrč se je z besedo zahvale vsem donatorjem in Lions klubu Ptuj za izkazano humanitarno pomoč pridružila svetnica **Marjan Kostanjevec**.

jevih se je za finančno pomoč ob pravem času, v imenu prisotne žene Slavice ter v imenu vseh 10 otrok, ki so ostali doma, iz srca zahvalil gospodar Stanislav: »Hvala vam za ta denar, hvala za izkazano dobroto, hvala za pomoč vam in tudi vsem drugim, ki so nam v teh težkih trenutkih že pomagali in nam še pomagajo. Že prejšnji teden smo na pogorišču stare hiše sezidali nove temelje, ta teden že pridno zidamo, materiala imamo vsaj zaenkrat še dovolj, tudi ostrešje in kritino so nam obljudili. Upam, da nam bo tudi vreme naklonjeno, da bomo lahko novo hišo čimprej spravili pod streho. Vsi si želimo, prepričani smo, da bo 25. decembra zagorela božična sveča že v naši novi hiši!«

**M. Ozmc**



**Novi predsednik ptujskega Lions kluba Branko Šmigoc (levo) je ček za 1,2 milijona tolarjev izročil Stanislavu in Slavici Škrinjar.**

**Ptuj • Pogovor z Ireno Luci, ženo veleposlanika Republike Slovenije v Beogradu**

# Ni vedno lahko biti v središču pozornosti javnosti ...

»V družino sem prišla kot peti otrok na miklavževu leta 1953. Osnovno šolo sem obiskovala v Kidričevem in na Ptiju. Ekonomsko srednjo šolo sem končala na Ptiju in se zaradi pomanjkanja sredstev za nadaljevanje šolanja zaposlila. Vseskozi sem se veliko ukvarjala z gimnastiko, atletiko in rokometom. Ob delu sem končala tudi študij na Višji upravni šoli v Ljubljani. Želja je bila, da nadaljujem študij prava, vendar se je bilo potrebno odločiti: ali družina in služba ali študij. Zahtevna služba moža in otroka me je pripeljalo do odločitve, da se posvetim družini in službi,« se nam je predstavila Irena Luci, žena veleposlanika Republike Slovenije v Beogradu, ko smo jo povabili na pogovor za Štajerski tednik, da bi nam kaj več povedala o svoji novi vlogi, ki jo ima kot žena slovenskega veleposlanika v Srbiji.

»V mladosti sem sanjala o princu na belem konju in o veliki družini. Princa na belem konju ni bilo, bil je princ v beli halji; kmalu sta prišla tudi otroka. Po dvajsetih letih dela v državni upravi sem se odločila stopiti na samostojno pot – z občutkom, da lahko naredim nekaj več za družino, sočloveka in na koncu tudi zase,« je nadaljevala Irena Luci.

**Št. tednik:** Kako ste se znašli v vlogi veleposlanikove žene, sicer so Slovencem Srbija in njeni ljudje že od nekdaj zelo blizu? S čim vse mora človek »opraviti« pri takšni odločitvi? Verjetno sta odločitev za Beograd bolj ali manj sprejela skupaj z možem?

**I. Luci:** »Za dobrim in uspešnim diplomatom po pravilu stoji dobra in uspešna soproga. Čeprav se sliši kot fraza ali kot hvalnica, je v tem veliko resnice. Za mene, ki sem imela svojo zaposlitev (samostojno in humanitarno dejavnost), nova vloga zahteva oziroma išče daljši ali krajši čas, ne vedno prijaznega prilagajanja. Marsikatera žena diplomata novo vlogo doživlja kot degradacijo. Zato je pomembna obojestranska zavest, da predvsem v začetku, v fazi prilagajanja, ne bo lahko, potrebnosti sta bili volja in pripravljenost, da se gre s skupnimi naporji skozi te težave. O vseh stvareh smo se v družini pogovarjali, tako tudi o morebitnem odhodu v Beograd. Sinova nista bila navdušena nad očetovo odločitvijo, sama sem vedela, da bom sledila še tej moževi odločitvi.«

**Št. tednik:** Že pred odhodom v Beograd ste se vrsto let ukvarjali s humanitarno dejavnostjo, bili ste laična voditeljica dekanjske Karitas Ptuj - Zavrč. Tudi v novem okolju želite nadaljevati humanitarno dejavnost?

**I. Luci:** »S humanitarno dejavnostjo sem se pričela

v središču javnosti, na kaj mora človek paziti pri tem?

**I. Luci:** »S tem se nisem preveč obremenjevala, zavedala pa sem se, da se moram kot soproga župana, poslanca in sedaj diplomata primerno obnašati, urejati in oblačiti. Ni vedno lahko biti v središču pozornosti javnosti, ki je največkrat precej kritična. Občasno sem pogrešala sproščenost, ki pa sem jo vedno našla v krogu družine, iskrenih prijateljev, ki so znali ceniti najino delo.«

**Št. tednik:** Ste se na vlogo veleposlanikove žene kaj posebej pripravljali, vam je kdo kaj povedal o vaši vlogi, o obnašanju v tej vlogi? Ali imate v tej vlogi kašne ovire oziroma bolje povedano prepovedi, kaj smete ali česa ne smete?

**I. Luci:** »Posebne 'pripravnische' dobe za žene diplomato ni. Obstaja literatura o diplomatskem protokolu, veliko ti pomagajo tudi izkušnje nekaterih soprog bivših diplomatov in soprog diplomatov, s katerimi se sedaj družim. Zavedam se položaja oziroma vloge, ki jo trenutno predstavljam kot soproga predstavnika Republike Slovenije v Srbiji; temu primerno se tudi obnašam.«

**Št. tednik:** Kdo skrbi za vašo podobo v javnosti?

**I. Luci:** »Za svojo podobo v glavnem skrbim sama. Imam pa dokaj kritične ocenjevalce in svetovalce v družini.«

**Št. tednik:** Že pred odhodom v Beograd ste se



Irena Luci: »Za dobrim in uspešnim diplomatom po pravilu stoji dobra in uspešna soproga.«

Foto: Črtomir Goznik

aktivno ukvarjati, ko sem stopila na pot samostojne podjetnice, leta 1991. Pet-najstletno delo v Karitas na je povezalo, tako da sodelavce Karitas močno pogrešam. A vidim že nove izzive in še večjo potrebo za moje karitativeno delo v Beogradu. Tam so potrebe po dobrodelenosti še veliko večje. Na srečo sem na Ptiju našla sodelavce, ki želijo pomagati Centru za zaščito dojenčkov, otrok in mladostnikov, ki je v neposredni bližini slovenske rezidence.

**Št. tednik:** V Beogradu je veliko možnosti in priložnosti za družabno življenje. Kako ga živite vi, se pogosto srečujete z ženami drugih veleposlanikov? Kako potekajo ta srečanja?

**I. Luci:** »Na začetku se je življenje odvijalo na relaciji

rezidenca-ambasada-rezidenca. Kmalu sem se pričela srečevati s soprogami drugih veleposlanikov v okviru kluba žena diplomatov, kjer poteka več vrst aktivnosti. Srečanja so odvisno od nomena, sproščena ali strogo profesionalna. Trenutno se pripravljamo na novoletni diplomatski bazar, katerega izkupiček je namenjen za dobrodelne namene. Poskrbela bom, da bo na slovenski tržnici med drugim tudi idrijska čipka, ptujski kurent pa tudi potica, sadni kruh in kranjska klobasa.«

**Št. tednik:** Kako poteka življenje v rezidenci?

**I. Luci:** »Del rezidence je namenjen najinemu privatnemu življenju. Pomembnejši in eminentnejši del je namenjen gostom. Tu pripravljam delovna srečanja, kosila in večerje za diplome in

druge pomembne osebnosti političnega življenja Srbije.«

**Št. tednik:** Rezidenca je tudi kraj srečevanja z drugimi veleposlaniki v Srbiji. S katerimi ste že navezali stike, s kakšnimi jedili jím postrežete?

**I. Luci:** »V rezidenci smo gostili številne veleposlanike akreditirane v Srbiji pa tudi ministre in druge predstavnike vlade Republike Srbije. Tedaj predstavlja rezidenca Republiko Slovenijo in namizi so slovenska jedila, slovenska vina, med katerimi ne manjka vino iz Ptajske kleti.«

**Št. tednik:** Koliko vam je blizu politika, koliko je je v pogovorih z možem?

**I. Luci:** »Politika me nikoli ni posebej zanimala. Nisem bila zadovoljna, ko se je mož odločil zanjo. Vendar se je počasi vpletla v najino skup-

no življenje, sčasoma postala tudi del mene.«

**Št. tednik:** Kaj vam poimenijo občasna vračanja domov, čeprv pot od Ptuja do Beograda niti tako dolga kot včasih, prevozi jo v nekaj urah?

**I. Luci:** »To je potreba mojega srca. Rada se vračam domov – pa naj bo to na Ptuj ali k Sv. Tomažu. Ob občasnih obiskih Slovenije in srečanjih z dragimi osebami, obiskom svete maše v domači cerkvi si nabarem novih moči za bivanje v Beogradu.«

**Št. tednik:** Kaj v Beogradu najbolj pogrešate?

**I. Luci:** »Zame je družina vedno prva. Pogrešam svoja sinova in snaho, mamo, sestro, brata, sorodnike, prijatelje in znance, vse, s katerimi sem se rada srečevala, vse, kar sem počela ...«

MG

**Majšperk** • Kandidat N.Si za župana Franc Bezjak

# Ker smo tu doma!

Predstavniki občinskega odbora stranke Nova Slovenija občine Majšperk so svoj volilni program in kandidata za župana občine Majšperk Franca Bezjaka predstavili na tiskovni konferenci v četrtek, 5. oktobra, v prostorih gostilne na Ptujski Gori, po končanem občnem zboru stranke, na katerem je kot gost sodeloval tudi poslanec Alojz Sok.



Na občnem zboru stranke N.Si, kjer je sodeloval tudi poslanec Alojz Sok, so predstavili tudi svoje kandidate za svet Občine Majšperk.

**Zavrč** • Z 42. seje občinskega sveta

## Ugodni trendi varnostnih pojavov

Svet občine Zavrč je na eni zadnjih sej v tem mandatu v četrtek, 5. oktobra, na predlog župana Mirana Vuka razpravljal, sklepal in odločal o 10 točkah dnevnega reda. Ugodno so ocenili trende varnostnih pojavov v občini ter polletno realizacijo občinskega proračuna, med drugim pa sklenili, da štim društvom oddajo v najem prostore v prenovljenem kulturnem domu.

Trendi varnostnih pojavov na območju občine Zavrč so v prvem pollettu letošnjega leta še ugodnejši od lanskih, je uvodoma pojasnil pomočnik komandirke PP Gorišnica Boris Lukežič, saj so do 30. junija obravnavali manj negativnih pojavov in kaznivih dejanj in tudi manj prometnih nesreč kot v enakem obdobju lani, čeprav je letos ena oseba zaradi hudih poškodb umrla. Nekoliko več, za okoli 28 %, je bilo tudi ilegalnih priběžnikov, vendar pa to ne pomeni bistvenega odstopanja, zato so s splošno oceno varnostnih pojavov zadovoljni. Župan Miran Vuk se je ob ugotovitvi, da je takšna situacija za razmerje v občini ugodna, vsem policistom in vodstvu policijske postaje Gorišnica zahvalil za njihovo delo in jih pozval, da z občani in občino uspešno sodelujejo tudi v bodoče.

V nadaljevanju 42. redne seje so skoraj brez pripomemb potrdili zapisnika 41. redne in 4. korespondenčne seje

občinskega sveta, nato pa jih je računovodkinja Darinka Ivančič seznamila s polletno realizacijo občinskega proračuna. Od planiranih 399 milijonov so ob pollettu realizirali nekaj manj kot 130 milijonov tolarjev odhodkov, kar pomeni 32-odstotno proračunska realizacija. Ena največjih občinskih investicij je bila obnova in dozidava kulturnega doma v Zavrču, precej denarja pa so porabili tudi za modernizacijo cestnih odsekov v občini.

Po krajišči razpravi so se soglasno odločili, da bodo prostore v prenovljenem kulturnem domu v Zavrču oddali v najem štirim najaktivnejšim društvom v občini; Kulturno-umetniškemu društvu Maksa Furjana, čebelarskemu društvu, društvu gospodinj ter Turističnemu društvu Zavrč.

Na vlogo zavoda OŠ Cirkulane - Zavrč so po krajišču pojasnilu direktorice občinske uprave in ugotovitvi, da je bila vloga kljub opozorilu

oddana zelo pozno, vendarle soglašali s povišanjem normativov v Vrtcu Zavrč. V prvem starostnem obdobju so normativ povišali s sedanjih 10 na 12 otrok, v drugem starostnem obdobju pa s sedanjih 18 na 21 otrok, saj bodo tako vsaj delno omilili povečano povpraševanje po varstvu v zavrskem vrtcu. Zavrnili pa so vlogo OŠ Cirkulane - Zavrč za sofinanciranje fakultativnega pouka tujega jezika na OŠ v Zavrču. Motilo jih je predvsem dejstvo, da omenjeni fakultativni pouk izvaja Hiša jezikov iz Maribora, saj so menili, da bi ga lahko prav tako uspešno in morda še ceneje izvajali tudi domaći, šolski učitelji.

Po krajiščem tehtanju in primerjanju različnih možnosti so se dogovorili tudi o ceni objav v občinskem časopisu Dober den ter sklenili, da bo za celo stran treba odšteti 12.000 tolarjev, vključno z DDV-jem.

M. Ozmeč



Foto: M. Ozmeč

**Franc Bezjak, kandidat stranke N.Si za župana občine Majšperk**

bo izvoljen za župana, se bo zavzemal za to, da bodo imeli vsi občani enake možnosti, pri reševanju problemov pa jim bo v pomoč občinska uprava; da bo finančno poslovanje občine bolj pregledno, občanom predstavljeno vsakega pol leta, ter brez povečevanja dolgov. Prepričan je, da je potrebno finančno stanje v občini preveriti in ga predstaviti javnosti, da je treba poskrbeti za hitrejši incenejši internet, zagotoviti več možnosti spremljanja televizijskih sporedov ter zagotoviti sprejem po vsej občini. Zavzel se bo za meritve cest in ureditev dejanskega stanja v zemljiškem katastru s pomočjo države, saj po njegovem ni prav, da občani plačujejo davek za zemljišča, ki so jih odstopili za gradnjo cest. Zavzemal se bo za vključitev posameznih strokovnjakov, ki živijo v občini in lahko s svojim znanjem ter izkušnjami v okviru strokovnega sveta pripomorejo k boljši izvedbi posameznih projektov obči-

ne, za izdelavo nove zloženke s predstavljivo pomembnih kulturnih in naravnih znamenitosti ter turistične ponudbe v občini, pa tudi za pospešitev ureditve reke Dravinje in ostalih vodotokov v občini.

Poskrbel bo za finančno podporo za varstvo otrok na domu, ob povečani potrebi pa zagotovil še en oddelek otroškega vrtca. Poskrbel bo tudi za finančno podporo za šolanje dijakov in študentov, ki nimajo dovolj sredstev, ter za zagotovil ustrezone prostore za organizirano delovanje mladih. Mladim družinam naj bi ponudil seznam vseh možnih parcel, ki so namenjene za izgradnjo, ter poskrbel tudi za pisna navodila za hitrejše pridobivanje dokumentacije in ugodnih kreditov za gradnjo ter nakup stanovanj. Zagotovil naj bi tudi človeka vredno preživetje starosti v domačem kraju z organizacijo pomoči na domu ter s planirano izgradnjo doma za starejše občane. Zavzemal se bo tudi, da bo prepoznanen vsak zaselek in naselje v občini, do bo postal Majšperk občinsko središče, Breg obrtniško in podjetniško središče, Ptujsko Gora turistično in Stoporce krajevno središče.

Predstavili so tudi kandidate stranke N.Si za svet občine Majšperk. V 1. volilni enoti so to: Franc Bezjak, Janez Veldlin, Renata Podpečan, Jožef Hajšek, Anton Vuk, Matilda Lončarič, Jakob Peršuh in Marjan Avguštin. V 2. volilni enoti pa so kandidati Zdravko Haložan, Srečko Taciga, Damjana Podgoršek, Jožef Adam, Anton Planinc in Mirjana Belšak.

-OM

**Ptuj** • Kandidatke za županje SDS v ptujski in pomurski regiji

## Na listah SDS več kot 33 odstotkov žensk

**V hotelu Mitra na Ptiju je v petek dr. Romana Jordan Cizelj, predsednica ženskega odbora SDS, podpredsednica SDS in evropska poslanka na novinarski konferenci predstavila kandidatke SDS za županje v ptujski in pomurski regiji.**

V občini Majšperk kandidira za županjo Tatjana Vele, v občini Podlehnik Manica Zu-

panič in v občini Tišina Sonja Gomboc.

Na konferenci sta sodelo-



Tiskovno konferenco SDS na Ptiju je vodila evropska poslanka dr. Romana Jordan Cizelj, predsednica ženskega odbora SDS in podpredsednica SDS (tretja z leve).

vali tudi Marjeta Bergles, predsednica ŽO SDS pomurske regije, in Dragica Palčič, predsednica ŽO SDS ptujske regije, članica strokovnega sveta SDS in predsednica NO MO Ptuj, ki kandidirata za svetnici v občinah Rogaševci in Ptuj. »Na naših listah za občinske svetnike je več kot 33 odstotkov žensk, kar kaže na to, da so ženske izbirali glede na njihove sposobnosti,« je na tiskovni konferenci poudarila dr. Romana Jordan Cizelj. Županskih kandidatik je 19, kar je dobrih deset odstotkov, številka je nizka, zelo si želijo, da bi na letošnjih lokalnih volitvah tudi dobili županjo iz vrst SDS, ki je v mandatu, ki se izteka, žal nimajo.

MG

**Ptuj** • Minister za zdravje Andrej Bručan obiskal ptujsko bolnišnico

# Podpora javnemu zdravstvu hkrati podpora ministrovim usmeritvam

**Sobotni obisk ministra za zdravje mag. Andreja Bručana v ptujski bolnišnici je imel delovni (strokovni) in politični značaj. Bručan je tudi član izvršilnega odbora stranke SDS, ki je ob tej priložnosti izrazil podporo strankinem kandidatu za župana MO Ptuj Rajku Fajtu.**

V prvem delu se je z novim direktorjem Splošne bolnišnice dr. Jožeta Potrča Ptuj Robertom Čehom, dr. med., spec., pogovarjal predvsem o viziji razvoja ptujske bolnišnice, možnosti širitve same stroke na Ptujskem v smislu ortopedije, nekaterih nujnih investicijah, med katerimi je na prvem mestu izgradnja novih operacijskih (kirurških) dvoran, in možnostih javno-zasebnega in javno-javnega partnerstva pri izgradnji negovalnega oziroma prehodnega zavoda za vse tiste, ki po končanem zdravljenju v bolnišnici potrebujejo nego pred namestitvijo v dom upokojencev. V tem okviru pa so govorili tudi o ureditvi centra za bolnike v komi.

Minister za zdravje Andrej Bručan se je v zadnjem času večkrat ustavil v ptujski bolnišnici. Bolnišnica posluje pozitivno, v zadnjem času ima sicer nekaj manjših finančnih težav v cenah SPP, vendar se bo tudi to kmalu uredilo. Problem pa je v širiti oziroma modernizaciji kirurškega dela, kjer bodo potrebna kar precejšnja sredstva za dobro in normalno delovanje te dejavnosti. Za zdaj v načrtih ministrstva za investicije potrebna sredstva niso zagotovljena v zeleni višini, lahko pa se bodo v prihodnje dogovorili o različnih možnih oblikah vlaganja v to investicijo. Časovno bliže se ministru zdi organizacija ortopediske dejavnosti, kjer smo doslej



Minister za zdravje mag. Andrej Bručan je v soboto obiskal ptujsko bolnišnico, kjer se je srečal z novim direktorjem Robertom Čehom. Na pogovorih so ga spremljali tudi poslanec državnega zbora Branko Marinič, Rajko Fajt, predsednik MO SDS Ptuj, in Lojze Arko, do avgusta letos direktor ptujske bolnišnice.

v Sloveniji najmanj naredili za skrajšanje čakalnih dob. Še bliže pa je možnost organizacije negovalne službe v prihodnje, v okviru katere bi bili hospitalizirani komatozni pacienti po različnih poškodbah in boleznih centralnega živčnega sistema, kjer je zdravljenje dolgotrajnejše.

Govorili so tudi o urgentnih centrih po Sloveniji, ki naj bi se v bodoče ustanavljali tudi z denarjem EU. Tu bo odločilna vloga regij, regije bodo odločile o tem, kje bo postavljen kateri od teh centrov. Za zdaj pred-

videnih pet centrov nima potrditve po regionalnem principu. Regijski princip bo v prihodnje pomemben tudi pri uvajanju zasebnega dela v javnem delu zdravstva na primarni ravni, kar pomeni, da bo priodeljanju koncesij na primarni ravni v bodoče odločilno vplivala regija. Podpora, ki jo zbira skupina ljudi za ohranitev javnega zdravstva, je tudi podpora ministru, saj, kot je v soboto na Ptiju poudaril Andrej Bručan, je bil ves čas za javno zdravstvo, nikoli ni bil proti njemu. Vsak, ki podpiše to

peticijo, podpira v bistvu tudi njegove usmeritve na področju javnega zdravstva. Zavzema se za takšno organiziranost, kakršno poznajo v vseh evropskih državah in ki deluje v sožitju med državnim-javnim in zasebnim-javnim zdravstvom tako, da v nobenem primeru ne pride do plačevanja storitev direktno zdravniku ali neki drugi osebi, ki se ukvarja z zdravljenjem. Vse insinuacije o tem, da bo prišlo do patientovega plačevanja storitev direktno zdravniku, so izmišljene.

MG



**Vsi smo Ptuj!**  
Rajko Fajt za župana

V A B I L O

Mestni odbor SDS Ptuj Vas vabi na predvolilno srečanje in prireditev pod gesлом:

**Vsi smo Ptuj!**

ki bo v soboto, 14. oktobra, ob 10.00 uri,  
na parkirišču pri ptujski tržnici.

SDS



## Od tod in tam

**Ormož** • LDS podpira sedanjega župana



Foto: ns

Občinski odbor Liberalne demokracije Slovenije v Ormožu je minuli teden na novinarski konferenci podrobneje predstavil svojo podporo Viliju Trofenu na volitvah za župana občine Ormož. Predsednik odbora Miroslav Tramšek je pojasnil, da so se za podporo sedanjemu županu odločili zato, ker je bilo do sedanje sodelovanje dobro, občina pa je v tem obdobju dosegla razvojni vzpon. Njegove načrte za novo mandatno obdobje, ki sovpadajo tudi z načrti LDS, so ocenili kot realne in uresničljive. Na novinarski konferenci je bil prisoten tudi predsednik Liberalne demokracije Slovenije Jelko Kacin, ki je prav tako izrekel podporo kandidaturi Vilija Trofenika, ki ga je označil kot pravega človeka za sodelovanje s sosednjimi občinami kot tudi za sodelovanje preko državne meje – to bo še posebej pomembno leta 2008, ko bo Slovenija predsedovala Evropski uniji, saj bodo župani obmejnih občin takrat predstavljali celotno Unijo.

ns

**Ptuj** • Karavana SD z Borutom Pahorjem



Foto: Črtomir Goznik

V okviru predvolilne kampanje za letošnje lokalne volitve se je v petek na Ptiju ustavila karavana SD, ki jo je vodil predsednik Borut Pahor in v kateri so bili tudi nekateri poslanci. Na održi se mu je pridružil županski kandidat MO SD Ptuj Jože Glazer in kandidati liste SD za svetnike v štirih volilnih enotah MO Ptuj. »V preteklih letih smo veliko naredili, postavljala pa se vprašanje, ali je to res vse, kar zmoremo. Menimo, da se da marsikaj izboljšati, predvsem želimo, da bi mesto Ptuj postal mesto prihodnosti in razvoja,« je v svojem govoru med drugim poudaril kandidat za župana SD na Ptiju Jože Glazer. Socialni demokrati želijo v razvoju mesta pritegniti čim več ljudi. Odločili so se za oblikovanje strokovnjaki z vseh področij. O tem, zakaj je pomembno, da stranka SD uspe na letosnjih lokalnih volitvah, pa je govoril predsednik Socialnih demokratov Slovenije Borut Pahor. »Če hočemo priti v vrh sveta po razvitosti, si zagotoviti eno kvalitetno življenja, moramo znati najti poti za to, da bomo sodelovali med seboj tudi tisti, ki mislimo različno,« je poudaril Borut Pahor.

MG

**Ptuj** • Stojnica SLS z županskim kandidatom Lojzetom Arkom



Foto: Črtomir Goznik

V petek, 6. oktobra, je stojnico postavila tudi MO SLS Ptuj, ki na letosnjih lokalnih volitvah podpira kandidaturo neodvisnega kandidata za župana MO Ptuj Lojzeta Arka. Zavzema se za Ptuj na prvem mestu, pri tem ga ne vodijo ne osebni, ne politični ali ideološki interesi. Kot nestrankarski kandidat s podporo SLS bo deloval po načelih poštenosti, dostopnosti, gospodarnosti, pri čemer mu bodo zelo dobrodoše bogate življenjske in delovne izkušnje. Volilni program postavlja na realne temelje. V prvih volilnih enotah za mestni svet kandidirajo: Robert Čeh, Mihaela Zupanič, Marjan Simonič, Rajmond Topolovec, Jožica Lovšin, Robert Turk in Miroslav Korošec, v drugi: Branko Brumen, Milan Senčar, Darja Galun, Franc Ranfl in Božo Vukašinovič, v tretji: dr. Marjan Janžekovič, Slavko Brglez, Ana Šori, Branko Klemenčič, Marija Vojsk, Ivan Majerčič in Janko Repič, v četrtri pa Andrej Rebernišek, Rozalija Ojsteršek, Branko Polanec, Igor Tumpej in Miroslav Zelenik.

MG

**Ptuj • Učenci OŠ Destnik - Trnovska vas policisti**

# Otrok - policist za en dan

**Skupina za preventivo PU Maribor je v začetku septembra izvedla preventivni projekt Otrok - policist za en dan. V njem so sodelovali otroci višjih razredov osnovnih šol s PU Maribor in policisti območnih PP.**

V projekt so bili vključeni tudi učenci OŠ Destnik-Trnovska vas: Aljaž Košar, Stanislav Jelen, vodja policijskega okoliša Panorama-Ljudski vrt. Najprej so si učenci ogledali policijsko postajo, policista pa sta jih seznanila tudi z osebno

opremo. Učence je pozdravil tudi komandir PP Ptuj Darko Najvirt. Dobili so tudi opremo - majico in kapo s ščitnikom in napisom Otrok policist.

**Zmago Šalamun**



Foto: ZS

Policista Janez Rojko in Stanislav Jelen skupaj z učenci in učenčki OŠ Destnik - Trnovska vas ob policijskem motorju pred PP Ptuj

## Manjkate samo še vi



EUROPARK d.o.o., Letaška 26, 1000 Ljubljana, www.europark.si

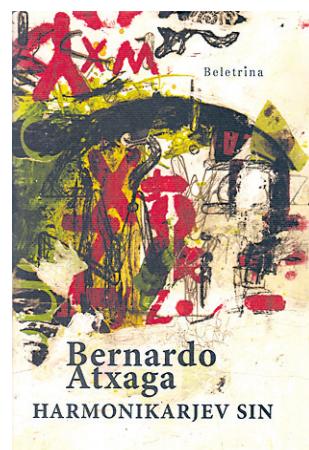
Nove jesensko-zimske kolekcije vam bomo predstavili 12. oktobra 2006 ob 18. uri. Dogodek bosta začinila priljubljena glasbenika Sebastjan in Luka Nižetič. Za vas, spoštovani kupci in obiskovalci Europarka, smo pripravili tudi presenečenje – na dan modne revije boste v prodajalnah in lokalih Europarka kupovali ceneje. Pridružite se nam, saj manjkate samo še vi.

**EURO PARK**  
Nakupovalno središče Maribor  
doživetje nakupov

## Recenzijski izvod

**Bernardo Atxaga  
Harmonikarjev sin**  
Prevedla Marjeta Drobnič

Ljubljana. Študentska založba, 2006 (Knjižna zbirka Beletrina)



Baskija ali Euskadi že stoletja leži med morjem in gorami severnega dela Španije in jugozahodnega dela Francije. Baski govorijo jezik prvotnih prebivalcev, jezik, ki ni indoevropski in pozna številna narečja. Govori ga kakih sedemsto tisoč ljudi. Prva baskovska knjiga izvira iz leta 1545, v naslednjih treh stoletjih so objavili le kakih sto knjig. Euskara je postala eden izmed štirih uradnih jezikov Španije, malokateri sodobni pisec pa se je uveljavil zunaj meja Baskije kot ravno Bernardo Atxaga. Roman El hijo acordeonista je najprej izšel leta 2003 v baskovskem jeziku, nato je bil preveden v kastiljščino in še zatem v druge jezike. Harmonikarjevega sina je Atxaga pisal sedem let in ga tudi sam prevedel. Za svoje literarno delo je prejel številne nagrade, v slovenščini so nam dostopni romani Osamljeni mož (1998), To nebo (2000) in realističen, elegičen in melahnolično obarvan Harmonikarjev sin. Atxaga piše tudi pesmi, drame, eseje, kratko prozo, radijske igre, besedila uglasbenih pism, literaturo za otroke.

Prvoosebni pričovedovalec David se na ranču v Ameriki spominja in priponuje pretekle dogodke iz otroštva in mladosti ter sklene pripoved ponovno na koncu svoje poti. Roman ima za izhodišče rokopis, Harmonikarjev sin je v Ameriki umrl, tako je to roman v romantu in so v njem tudi druge zgodbe in odlomki, ki segajo v leta pred špansko državljanško zgodbo. Harmonikarjev sin je zapustil rokopis, ki ga ni nihče razumel, zato ga je poklicni pisatelj prevedel in tako lahko sledimo priponovi.

Nikoli ni bil bliže raju kot takrat, ko je živel na ranču. Z njim so pokopali besede baskovskega jezika, ki je čuden, a lep jezik. Vsako človeško bitje ima potrebo, da za sabo pusti sled in napiše: »Jaz sem bil tukaj«. Ni hotel mešati svojega prvega in ameriškega življenja. Knjiga govori o podeželski Obabi, kjer se sklepajo prijateljstva, prve Davidove ljubezni, protifašistično delovanje, kjer se izpostavlja problem izseljevanj. Izseljenci nosijo vedno v sebi misel, da so ljudje tam, kjer živijo, vedno slabí, tam, kamor gredo, pa dobrin premožni. Čez leta pa pridobi rodni kraj rajske poteze. Mary Ann je pisal nadvse dolga pisma, ona pa ga je klicala »baskovski pastir«. Kraj njegovega otroštva in odraščanje je bil Obaba, nekaj kilometrov stran od Francije, a hkrati na koncu sveta, kjer ima življenje skrivno plat in sanje, kjer je svet odprtih ran in svetnikov. Pomanjkanje družabnosti je nadomestil z navezanostjo na podeželje in kmetijo. Prijateljstvo zaznamujejo posamične usode boksarja Ubanbe, Pancha, Sebastian, Lubisa, Martina, Joseba. Oče ni bil samo harmonikar, temveč vpliven mož, mati je imela šivalnico. V mladostnih letih se je prvič srečal z besedami o vojni in da so v vasi ustrelili devet ljudi. Gernika je bila samo deset kilometrov stran. Sporočilo, ki je prihajalo iz vojne njihovih očetov, je močno zadolnilo. Vojne so velika žalost, zlasti državljanške. Gibanje za osvoboditev Euskadija želi razrešiti nacionalni in socialni problem. David je pri petnajstih letih prvič zagledal natisnjeno materni jezik. Učil se je francoščino, svojega jezika ni obvladal. Po krivici so ga izključili iz srednje šole zaradi opolzke revije. V očetovem zvezku je bil seznam ustreljencev iz Obabe. David je zbolel že ob sami misli, da bi bil sin očeta, ki je imel roke umazane s krvjo. Njegova prva ljubezen Teresa, ki je zbolela, se je spomnila Hesjevega stavka: »Zakaj je tako daleč od mene vse, kar potrebujem za srečo? Davida so skrbele stare zgodbe. Kaj se je v resnici zgodilo, ko je poginil konj Paul? Življenje je bilo precej surovo, prvobitno in neusmiljeno, z ozadjem iz vojnih časov in mogočnim vplivom cerkve. Gora Euskadi Askatuta – Naj živi svobodni Euskadi! Prvi Amerikanec iz Obabe je bil Don Pedro, hotelir, ki je na Aljaski odkril srebro. Sovražili so ga, ker ni nikoli stopil v cerkev, zarjani ni bilo več milosti niti upanja. Prišla so sedemdeseta leta, študij in nepozabna Susie Q. David je igral harmoniko na plesih v hotelu Aljaska. Ljubezen do Virginie mu je zapirala pot do drugih žensk. Da je politika svinjarja, se je videlo med vojno.

Teresa je menila, da je življenje treba jemati zelo resno, ker se nam zdi, da bomo imeli tisoč priložnosti, pa to ni res. Metulju se reče mitxitirrika in baskovski jezik ima več sto poimenovanj za metulje! Na ranču Stoneham je nagrobnik, na katerem piše: »Imel sem eno življenje. Potreboval bi dve.« David je v sebi nosil sonce.

Vladimir Kajzovar

**Rokomet**

Tokrat uspešna le Ptujčanke

**Stran 8****Atletika**

Iz AK Keor Ptuj trije v reprezentanci Slovenije

**Stran 8****Judo**

Lea z optimizmom na mladinsko SP

**Stran 9****Odbojka**

Začetek zmagovalne serije?

**Stran 9****Nogomet**

Veteran Vogrinec že dvakrat nepremagan

**Stran 10****Mali nogomet**

Tomaž z zmago začel novo sezono

**Stran 10**

**Uredništvo:** Jože Mohorič, **Sodelavci:** Danilo Klajnšek, Uroš Krstič, Uroš Gramc, Tadej Podvršek, Milan Zupanc, Miha Šoštarič, Zmago Šalamun, David Breznik, Ivo Kornik, Sebi Kolednik, Simeon Gönc, Janko Bezjak, Franc Slodnjak, Uroš Esh, Janko Bohak, Črtomir Goznik, Matija Brodnjak

**Športni tednik**

E-mail: sport@radio-tednik.si

**Piše: Tadej Podvršek****Na pot v Minsk brez upanja?**

Zmagi se ne gleda v zobe, pravijo. Res je, toda komaj premagati Luksemburg, ki po kakovosti spada med najslabše evropske reprezentance, pa tudi ne more pustiti javnosti ravnodušne.

Pred samo tekmo so naši nogometni selektorji Oblikom na čelu napovedovali borbeno, hitro igro po bokih z veliko tekanja, od tega pa smo videli bore malo. Nasprotnik se je pametno in organizirano branil in našim povzročal nemalo težav. Šele po prvem zadetku so naši pokazali nekaj nogometa in zadnjih petnajst minut prvega polčasa je bilo dokaj solidnih. Tu pa se vsa zgodba konča, saj vse vemo, kako je potekal drugi del igre in kakršenkoli komentar je odveč. To, kar so naši pokazali v drugem polčasu, lahko vsak teden vidimo na tekma med občinskih lig, če naših ligarjev s tem celo nisem preveč užalil. Izjave v stilu: »Glavno da smo zmagali, igra tako ali tako ne šteje,« so že preživete in slovenske javnosti ne zadovoljujejo več. Da je ta zmagica dobra popotnica za sredino srečanja v Minsku, pa verjamemo le še največji utopisti. Sam si še kako želim zmage v sredo, toda kar predstavljam se, da naši mojstri po kakšnem naključju v sredo zmagajo?!? Po tem bodo spet heroji in kar naenkrat bomo na pragu Avstrije in Švice 2008. Glavne težav, ki pa jih v tem trenutku res ne manjka, pa s tem prav gotovo ne bomo rešili; čeprav bi začasno težave pometli pod preprogo. Res je, da so se proti Luksemburgu mučili tudi Nizozemci, toda žvižgi, ki so kljub zmagici v soboto zvezčer parali celjsko Arena Petrol, povedo, da si ljudje že želijo drugačno reprezentanco oz. drugačen odnos do dresa z nacionalnim grbom. Nihče ne pričakuje, da bomo proti vsakemu nasprotniku dosegli zmago, toda če bi bil vsaj pristop na vsaki tekmi pravi ... Prav lahko se nam kolca po časih, ko je bil selektor Srečko Katanec. Morda ne bi bilo slabo, če bi si naša reprezentanca, z vsem strokovnim osebjem in vrhom NZS na čelu, med potjo v Minsk ogledala kakšno tekmo z Zahovičem na čelu.



Foto: Črtomir Goznik

V igri naše reprezentance bo potrebno marsikaj spremembiti, če se želimo neporaženi vrnilti iz Belorusije. Na tem mestu se s tem ne bomo več ubadali, saj je to vprašanje za našo stroko, dejstvo pa je, da bo šele tekma s Hlebom in druščino pokazala, če se forma dejansko dviga in smo na pravi poti, kot so nam po sobotni tekmi vsi v en glas zatrjevali naši nogometni selektorji. O tekmi v Belorusiji bomo pisali v petkovih številkih, zdaj se še malo vrnimo v Celje. Svoj čar tej tekmi so dodali tudi ljubitelji nogometa, saj se ne spomnim, kdaj bi se pri nas na kvalifikacijski tekmi zbralo tako malo gledalcev. Sedaj se lahko povsem upravičeno po prsih tolčajo tisti, ki so govorili o Celju kot neprimerenem kraju za slovensko nogometno reprezentanco. O Mariboru, Murski Soboti pa še vedno nič ... Zgodba je popolna, ko »idilični« tekmi dodamo še zimzelenega Andreja Stareta na naši nacionalki, ki pa je s svojimi komičnimi vložki in raznimi cvetkami nasmejal v zabaval gledalce. Z dolgočasne tekme si bom vsaj zapomnil, kje je »solarni pleksus« in kako se mu reče po latinsko, da njegovih zdaj že legendarnih medmetov au, oj in joj niti ne omenjam. Res lepo se je v naši lepi deželici tako ali drugače ukvarjal z nogometom.

Toda sreda je nov dan, nova priložnost za naše fante, da pokažejo, če so prvi, nova priložnost za gledalce, da se jih čimveč zbere pred malimi ekranji in nenazadnje nova priložnost za komentatorja, kdorkoli že bo. In kdo ve, morda je sreda vendarle priložnost za nov zmagovalni začetek. Upanje še zmeraj umira zadnje.

**Nogomet • Fotoreportaža s tekme Slovenija - Luksemburg****N. Čeh: »Ni bilo enostavno«**

Foto: Črtomir Goznik

**Nastja Čeh:** »Moramo biti zadovoljni s tremi točkami. Odigrali smo pametno in zrelo. Kvalifikacije se igrajo za točke in mi smo dobili tri.«

tega ni ponovil,« so bile besede Ptujčana, ki je trenutno brez kluba. Vodstvo dunajske Austrie mu za nameček še vedno ni podalo potrebnih papirjev. Odločalo bo delovno sodišče

»Stvar je daleč od tega, da bi se zaostrila. Izgleda, da je

do tega moralno priti. Zdaj bo trajalo vse skupaj še 10-14 dni, potem pa bom še lahko prejel takoj želen papir. Ne bodo se reševala niti finančna vprašanja, meni je zgolj pomembno, da začнем takoj igrati. Nov klub sicer lahko že iščem, a mu ne morem ponuditi pravih papirjev. A verjamem v srečni konec.

Žal mi vse skupaj jemlje veliko časa, to je edino kar me boli. Drugače pa sem s predstavo proti Luksemburgu zelo zadovoljen. Niti nočem razmišljati o zadevah na Dunaju, je zaključil nekdanji član Drave, Maribora, Olimpije in Cluba Brugge.

**Sportal**Foto: Črtomir Goznik  
Milivoje Novaković je dosegel prvi zadetek na tekmi.Foto: Črtomir Goznik  
Robert Koren je s pomočjo branilca Luksemburga zadel za 2:0.Foto: Črtomir Goznik  
Valter Birsa je bil med najboljšimi posamezniki tekme v Celju.**Prijateljska nogometna tekma****Leoben - Drava 1:1 (0:1)**

**STRELEC ZA DRAVO:** Zilič v 40. minuti

**DRAVA:** Dabanovič, Šterbal, Emeršič, Zečevič, Gorinšek, Trenevski, Tisnikar, Horvat, Bošnjak, Zilič, Drevenšek. Nastopila sta še: Germič in Kelenc. Trener: Dražen Besek.

Nogometni selektorji Drave so izkoristili odmor, zaradi nastopov slovenske reprezentance v kvalifikacijah za nastop za EP, za dobro vadbo in odigravanje pripravljalnega srečanja v avstrijskem Leobnu proti domaćemu drugoligašu. Gostje iz Ptuja so solidno odigrali prvi polčas in v 40. minuti povedli z zadetkom Seada Ziliča. V drugem polčasu je bila igra Drave nekoliko slabša, kar so domaćini znali izkoristiti in so rezultat izenačili.

**DK**

## Rokomet • 1. A SRL (ž, m)

# Tokrat uspešna le dekleta Ptuja

**Izola - Mercator  
Tenzor Ptuj 18:36  
(8:15)**

**MERCATOR** **TENZOR**  
**PTUJ:** Rajišč (6. obramb), Majcen 1, Prapotnik 2, Ciora 6, Ramšak 3, Volarevič 1, Marinček (11 obramb), Potočnjak 4, Brumen 1, Murko, Mihič 3, Rašovič 5, Strmšek 1, Derčar 9. Trener: Mišo Toplak.

Po dobri rokometni predstavi prejšnjo nedeljo proti evropskemu Krimu ptujske rokometnice prihajajo v naslednji pomemben ciklus. Prva postaja je bilo gostovanje v Izoli, naslednjo soboto prihaja na Ptuj Olimpija, nato pa sledita dve tekmi na Cipru v pokalu EHF.

Že pred tekmo z Izolo se je vedelo, da so Ptujčanke velike favoritinja. To vlogo so upravile tudi na parketu dvorane in slavile visoko zmago. Ptujčanke so se do 17. minute precej mučile, kot da bi igrale v nekakem krču. Na srečo takšna igra ni dolgo trajala, saj je potem stekla in prednost je do odhoda na odmor narasla na sedem zadetkov.

V drugem polčasu je prišla do izraza boljša pripravljenost in kvaliteta gostujoče ekipe, tako da je prednost na koncu znašala osemnajst zadetkov. Največ golov za Ptujčanke sta dosegli Mojca Derčar (9) in Ana Mihaela Ciora (6).

**Danilo Klajnšek**

**Miša Marinček, vratarica**  
**MT Ptuja:** »Na začetku srečanja nismo bile dovolj sproščene oz. razpoložene za igro. Na koncu pa se je vse končalo po pričakovanih in razlikah, ki je seveda realno stanje v moči ekip. Ko igramo sproščeno, kar smo dokazale tudi proti Krimu, potem je vse v najlepšem redu, kar tudi dviguje vzdušje v ekipi, ki je že sedaj odlično.«

**1. A SRL MOŠKI**

**REZULTATI 4. KROGA:** Slovan - Rudar EVJ Trbovlje 34:36 (17:15), Prevent - Jeruzalem Ormož 37:21 (18:10), Velika Nedelja - Cimos Koper 26:33 (10:17), Trimo Trebnje - Ribnica Riko hiše 34:23 (15:8), Celje Pivovarna Laško - Gold Club 34:24 (19:13), Gorenje - SVIŠ 32:20 (17:13).

1. CELJE PIVOVARNA LAŠKO	4	4	0	0	8
2. GORENJE	3	3	0	0	6
3. CIMOS KOPER	3	3	0	0	6
4. GOLD CLUB	4	3	0	1	6
5. PREVENT	4	2	0	2	4
6. RIBNICA RIKO HIŠE	4	2	0	2	4
7. SLOVAN	4	1	1	2	3
8. JERUZALEM ORMOŽ	4	1	1	2	3
9. TRIMO TREBNJE	4	1	0	3	2
10. VELIKA NEDELJA	4	1	0	3	2
11. RUDAR EVJ TRBOVLJE	4	0	0	4	2
12. SVIŠ	4	0	0	4	0

**1. A SRL ŽENSKE**

**REZULTATI 4. KROGA:** Izola - Mercator Tenzor Ptuj 18:36 (8:15), Olimpija PLK - Kočevje 23:26 (10:13), Celeia Žalec - Zagorje 38:22 (17:11), Europroduct Brežice - Krka 29:19, KSI Škofja Loka - Inna Dolgun 28:28 (17:13).

1. KRIM MERCATOR	4	4	0	0	8
2. KOČEVJE	4	3	1	0	7
3. CELJSKE MESNINE	4	3	0	1	6
4. MERCATOR TENZOR PTUJ	4	3	0	1	6
5. EUROPRODUCIT BREŽICE	4	3	0	1	6
6. OLIMPIJA PLK	4	2	0	2	4
7. CELEIA ŽALEC	4	2	0	2	4
8. KSI ŠKOFJA LOKA	4	1	1	2	3
9. ZAGORJE	4	1	0	3	2
10. INNA DOLGUN	4	0	2	2	2
11. IZOLA	4	0	0	4	0
12. KRKA	4	0	0	4	0



Foto: Črtomir Goznik

Rokometnice Mercatorja Tenzorja Ptuj so v Izoli potrdile vlogo favoritinj ter domačinke premagale z visoko razliko.

**Suverena zmaga****Cimosa****Velika Nedelja -  
Cimos Koper 26:33  
(10:17)**

**V. NEDELJA:** Kovačec (3 obrambe), Čudič 1 (7 obrambe); Mesarec 2, Ristič 6 (2), Hanželič 2, Bračič, Krabonja, Mikanič 4 (2), Ivančič 3, Poje 3, Korpai 2, Venta 2 (1), Pisar, Kumer 1. Trener: Ivan Hrapič.

**CIMOS:** Vončina (15 obrambe), Vran (2 obrambe); Kranjec, Praznik 3, Paladin, Doborac 1, Hrvatin 3, Nadoh, Makuc, Buntić 10, U. Rapotec 11 (2), Šćurek 2, R. Rapotec 1, Kojič 2. Trener: Matjaž Tominec.

Cimos je pri Veliki Nedelji s suvereno zmago dokazal, da upravičeno cilja na uvrstitev med prva štiri moštva elitne slovenske lige. Velika Nedelja

je povedla z 1:0 in 2:1, nato pa je sledila izjemna igra »avtomobilistov« iz Kopra, ki so si že v 17. minutu priigrali prednost osmih golov, 11:3. V koprski seriji 6:0 je zablestel vratar Vončina (11 obramb do odmora), ki je popolnoma zaustavil prva strelnca Nedeljanov Pojeta in Ivančiča, ki sta svoje zadetke dosegla še v 2. polčasu, ko je že bila tekma odločena. Velika Nedelja je gostom edine težave povzročala z obrambo 3-3, ampak je Buntić (osem zadetkov do odmora) našel zdравilo za agresivno ter globoko obrambo čete Ivana Hrapiča. Gostje so tudi po zaslugu številnih zgrešenih zicerjev in tehničnih napak gostiteljev tekmo mirno pripeljali do zmagovitega konca. Varovancem Ivana Hrapiča je na tekmi proti Cimosu največ težav povzročala igra z igralcem več v polju, česar niso znali izkoristiti. Na začetku 2. polčasa je tako hitronogi Uroš Rapotec kljub dvema igralcem manj v koprski vrsti dosegel zadetek za 23:14 in razblinil vse domače sanje o presenečenju nad Cimosom. Na sami tekmi sta obe klopi z obema trenerjema pretiravali z nervozno in poleg dvominutnih kazni Tomincu in Hrapiču je slednji v 52. minutu končal na tribuni z rdečim kartonom sodniškega para Rižner - Teršek.

**Ivan Hrapič, trener Velike Nedelje:** »Slabo smo začeli tekmo in Cimos nam je preveč pognili. Vedeli smo, da moramo čim daje držati stik s Koprčani, če želimo priti do točk. To nam žal ni uspelo in Cimos je zasluženo zmagal.«

**Dejan Kukec (V. Nedelja):** »Zaslužena zmaga Cimosa. Danes nismo pokazali svoje prave igre, kot smo jo sposobni in žal mi je, da smo razočarali naše zveste pristaše. Zaradi poškodbe sem tekmo soigralcev spremjal s tribune in verjemite, ni težjega, ko ne moreš pomagati svojemu klubu. Žal pa še ni čas za mojo vrnilitev na rokomet na igrišča.«

**Uroš Rapotec (Cimos):** »Vedeli smo, da prihajamo na težko gostovanje, zato smo šli v tekmo maksimalno motivirani. Odločil je prvi polčas, kjer je blestel naš vratar Vončina. Velika Nedelja ima dobro ekipo, ta obramba 3-3 pa bo zagotovo še komu zagnila življenje.«

**Sramota Ormožanov v Slovenj Gradcu****Prevent - Jeruzalem 37:21 (18:10)**

**PREVENT:** Jelen (24 obrambe), Lainšček (4 obrambe); Plešej 3, Dujmovič 5, Vidič 1, Hartman 4, Nikolilč 3 (1), Ficko 2, Štusaj 3, Gams 3 (1), Kleč 6, Šimič 4, Peterlin 2, Špergel 1. Trener: Ivan Vajdl

**JERUZALEM:** G. Čudič (14 obrambe), Dogša (2 obrambe); Radujkovič, Halilovič 6, Bezjak 1, Bogadi 1, Ivanuša 1, B. Čudič 3 (1), Turkovič 1, Sok 2, Grizolt 1, Blaževič 5 (4). Trener: Saša Prapotnik.

Poraz Ormožanov v Slovenj Gradcu je najvišji v zgodovini ormožkega rokometa v 1. A-ligi. Izgubiti s Celjem za 16, je katastrofa, s Preventom pa sramota! Rokometni Jeruzalema se morajo zamisliti nad svojim pristopom na tekmi proti Preventu. Brez ideje v igri, želje, borbenosti, kolektivnosti (!) ni in ne bo rezultatov tudi v prihodnje. Že v 5. minutu pri zaostanku z 1:5 je moral trener vinarjev Saša Prapotnik zahtevati minuto odmora. Nični pomagalo in Prevent je po zaslugu obramb vratarja Jelena (24 obrambe do 50. minute) in luhkem zadetkov soigralcev v protinapadu tik pred odhodom na odmor povedel s kar 10 zadetki, 18:8.

Tudi v 2. polčasu ista zgodba, ježki so nadaljevanje dobili z izidom 19:11. Pri gostiteljih so se med strelnce vpisali prav vsi igralci, prvi strelec lige Ormožan Alen Blaževič (met 13:5) je prvi zadetek iz igre dosegel še v 51. minutu. Skozi celotno tekmo so varovanci Prapotnika v obrambi storili le 22 prekrškov, kaj več jih tudi niso mogli, saj so bili Korošci enostavno prehitri za njih.

Za Ormožane to pomeni boljši poraz, ki ga fantje še dolgo časa ne bodo mogli oprati, tudi ne z zmago nad Gorenjem, ki je naslednji gost jeruzalemčkov. V soboto na Hardeku tako sledi obračun dveh »ranjenih levov«, Jeruzalema in Gorenja (Velenčani so izpadli iz pokala PPZ). Poraz eno ali drugo moštvo vodi v nemirne vode. V taboru Jeruzalema upajo na najboljše. **Uroš Krstič**

## Rokomet • 1. B SRL, 2. SRL

# Neuspešen konec tedna

**1. B SRL MOŠKI**

**REZULTATI 2. KROGA:** Gorišnica - Radeče MIK Celje 25:29, Gorica Leasing - Dobova 32:26, Istrabenz plini Izola - Sevnica 24:25, Branik Maribor - Atom Krško 23:31, Dol TKI Hrastnik - Termo 25:35, Pekarna Grosuplje - Krka 27:26

1. TERMO	2	2	0	0	4
2. ATOM KRŠKO	2	2	0	0	4
3. SEVNICA	2	2	0	0	4
4. MIP GORICA LEA.	2	2	0	0	4
5. RADEČE MIK CELJE	2	1	0	1	2
6. KRKA	2	1	0	1	2
7. PEKARNA GROSUPLJE	2	1	0	1	2
8. BRANIK MARIBOR	2	1	0	1	2
9. ISTRABENZ P. IZOLA	2	1	0	1	2
10. DOL TKI HRASTNIK	2	0	0	2	0
11. GORIŠNICA	2	0	0	2	0
12. DOBOVA	2	0	0	2	0

optimistična.

Žal pa Gorišnčani niso nadleževali vistem ritmu v drugem polčasu, ko so v napadu igrali medlo, brez pravih kombinacij, predvsem pa brez izdelanih akcij. Vse te napake so vztrajno izkoriscali gostje in polnili mrežo domačega vratarja Valenka in kasnejše Šterbala, ki sta ubranila nekaj težkih strelov s šestmetrskega prostora. Vse skupaj je na koncu zneslo ravno toliko, da je bila prednost gostov iz Radeč v končni dovolj za mirno igranje in slavje ob prvi zmagi v prvenstvu, ki jo je z bučnim navijanjem pospremila skupinka njihovih navijačev.

**Danilo Klajnšek**

**2. SRL VZHOD**

**REZULTATI 2. KROGA:** Črnomelj - Drava Ptuj 30:27, Šmartno 99 - Grča Kočevje 26:21, Arcont Radgona - Pomurje 33:40. V tem krogu je bila prsta ekipa Aleš Praznik.

1. POMURJE	2	2	0	0</
------------	---	---	---	-----

## Judo • Pred mladinskim SP

# Lea z optimizmom v Dominikansko republiko

**Čeprav se bo 13. svetovno mladinsko prvenstvo v judu v Santo Domingu v Dominikanski republiki začelo ta četrtek, je naša reprezentanca tja odpotovala že dober teden dni prej, preteklo sredo.**

V odpravi, ki jo vodi predsednik JZ Slovenije Bogdan Gabrovec, bo pod vodstvom selektorja Gregorja Broda šest slovenskih reprezentantov, tri dekleta in trije fantje, ob njih pa je še Franc Očko, generalni sekretar JZ Slovenije, ki bo na tekmovanju tudi sodil.

Slovenske barve bodo v Srednji Ameriki zastopali Tajda Ketiš (do 57 kg, JK Duplek), Tina Razinger (do 63 kg, JK Bežigrad), Lea Murko (do 78 kg, JK Drava Ptuj), Rok Drakšič (do 60 kg, JK Sankaku), Aljaž Sedej (do 81 kg, JK Bežigrad) in Mitja Jenuš (nad 100 kg, JK Železničar), ki jih čaka zelo zahtevna naloga. Kolajna bi bila velik uspeh, najboljše pa so ji Rok Drakšič, Aljaž Sedej in naša Lea Murko.

Do zdaj je na prvenstvo prijavljenih 450 tekmovalcev iz 83 držav. Za samostojno Slovenijo so doslej kolajne v mladinski konkurenči osvojili Raša Sraka in Klemen Ferjan v Kolumbiji leta 2000 in Sašo Jereb v Koreji leta 2002.

Jedro ekipe bo enako, kot je bilo na za Slovence zelo uspešnem evropskem prvenstvu v Talinu, kjer sta Lea Murko in Aljaž Sedej osvojila bronasti medalji. Iz omenjene ekipe ima izkušnje s svetovnega prvenstva le Lea Murko, ki je že nastopila na svetovnem prvenstvu v Budimpešti pred dvema letoma.

V Dominikanski republiki



Foto: SK  
Lea Murko je bila pred odhodom na mladinsko svetovno prvenstvo v Dominikansko republiko optimistično razpoložena.

bo potekal tudi izredni kongres Svetovne judo zveze (IJF), kjer bo predvsem govora o novih pravilih, ki jih želi uvesti

Evropska judo zveza (EJU), a je pri krovni judo zvezi naletela na gluhu ušesa.

Sebi Kolednik

## Nogomet • 2. SNL

# Triglav previšoka ovira za nogometarje Aluminija

**REZULTATI 9.KROGA:** Aluminij – Triglav Gorenjska 0:1 (0:1), Tinex Šenčur – Livar 2:0 (0:0), Bonifika – Zagorje 1:0 (0:0), Mura 05 – Rudar Velenje 1:1 (0:1), Krško – Dravinja Duol 0:3 (0:2)

1. BONIFKA	9	7	1	1	23:12	22
2. LIVAR	9	6	1	2	15:11	19
3. TINEX ŠENČUR	9	4	2	3	16:12	14
4. KRŠKO	9	4	2	3	13:16	14
5. DRAVINJA DUOL	9	4	0	5	12:10	12
6. TRIGLAV GOR.	9	3	2	4	8:10	11
7. RUDAR VELENJE	9	3	2	4	13:14	11
8. MURA 05	9	2	4	3	12:15	10
9. ZAGORJE	9	2	2	5	11:11	8
10. ALUMINIJ	9	1	2	6	6:18	5

## Aluminij – Triglav Gorenjska 0:1 (0:1)

**STRELCI:** 0:1 Resnik (7)

**ALUMINIJ:** Rozman, Čeh (od 65 Veselič), Mlinarič, Krajcer, Tišma, Vrenko, Medved (od 46. Marinič), Dugolin, Firer (od 68. Toplak), Dončec, Đakovič. Trener: Edin Osmanovič.

Kljud lepemu nedeljskemu sončnemu popoldnevu so nogometarji in privrženci Aluminija v Kidričevem doživeli polni mrk, saj so proti Triglavu

Gorenjci so bili v 26. minuti blizu drugega zadetka. Prosti strel z razdalje okrog 25 metrov je izvajal Samardžič, vendar je njegov močan strel v zgornji kot vratar Aluminija Rozman izbil v kot. Kidričani v prvem polčasu niso sprožili nobenega pravega strela proti vratniku.

Nekoliko bolj obetavno so nogometarji Aluminija pričeli v drugem polčasu, vendar jih

je ustavila izključitev Mariniča v 52. minuti. Vseeno je bilo v njihovi igri čutiti vsaj nekaj želje po izenačenju. Prednjačil je kapetan domačih Gregor Dončec, vendar sam ni mogel narediti veliko. Nekateri igralci so poskušali s samostojnimi akcijami (Firer, Đakovič), vendar je bila to voda na mlin gostov, ki so zlahka ustavljeni takšne poskuse. Šele po vstopu napadala Veseliča so domači postajali bolj konkretni. Tako je v 69. minutni Veselič po dobri globinski podaji prišel do zoge, strejal s težkega položaja, vendar je žoga zletela tik mimo desnegata vratnika. Kranjčani so tudi imeli nekaj priložnosti, vendar je vratar Aluminija dobro opravljal svoje delo in je najbolj zaslužen, da vodstvo gostov ni bilo še višje. V zadnjih trenutkih igre se je v lepi situaciji za dosegla zadetka znašel Toplak, vendar je slabo zaključil strel.

Gostje so se veselili zmage, domačinom pa je nov poraz povzročil dodatni gladobol, ki ga bodo težko ozdravili z nadavnimi aspirini.

Danilo Klajnšek

## Namizni tenis • 1. SNTL moški

# Neprijeten poraz Ptujčanov

**REZULTATI 2. KROGA:** Ptuj – Ilirija 4:6, Tempo Velenje – Edigs 6:1, Kema Puconci – LM-KO Lendava 6:0, Krka – Melamin 6:1, Maribor Finea – Sloboda 6:0

1. KEMA PUCONCI	2	2	0	0	4
2. MARIBOR FINEA	2	2	0	0	4
3. KRKA	2	2	0	0	4
4. TEMPO VELENJE	2	1	0	1	2
5. MELAMIN	2	1	0	1	2
6. EDIGS	2	1	0	1	2
7. ILIRIJA	2	1	0	1	2
8. LM-KO LENJAVA	2	0	0	2	2
9. PTUJ	2	0	0	2	0
10. SOBOTA	2	0	0	2	0

## Ptuj – Ilirija 4:6

Igralci Ptuja so v dvoboju z ljubljansko Ilirijo pričakovali prvo zmago v letosnjem prvenstvu, doživelni pa so hladen tuš. Sam pričetek je bil za njih ugoden, saj so po štirih partijah vodili s 3:1 in po zmagi Piljaka nad Capanom še 4:2. Izgledalo je, da so točke že doma, nato pa je sledil preobrat, saj so domačini izgubili vse štiri naslednje igre: najprej igro dvojic, nato pa še tri posamične dvoboje. Če bi Piljak premagal Tvrkovič

ča, je ostajala še možnost za vsaj točko, vendar se to ni dogodilo. Za točko je v deseti partiji tega dvobača Ovčar izgubil z defenzivnim igralcem Capanom, ki je nekdaj že igral na Ptiju in poraz je bil neizbežen.

Ovčar – Tvrkovič 3:2, Pavič – Capan 3:1, Piljak – Ignatovič 0:3, Pavič – Tvrkovič 3:1, Ovčar – Ignatovič 0:3, Piljak – Capan 3:1, Piljak – Pavič – Ignatovič/Tvrkovič 2:3, Pavič – Ignatovič 0:3, Piljak – Tvrkovič 2:3, Ovčar – Capan 0:3.

Danilo Klajnšek



Urban Ovčar je dosegel prvo zmago na sobotni tekmi, v nadaljevanju pa je zabeležil dva poraza.

## Odbojka • 1. DOL (ž), 2. DOL (ž)

# Začetek zmagovite serije?

## 1. DOL ŽENSKE

**REZULTATI 1. KROGA:** Benedikt

- Sentvid 3:0, Galeb Group Hitachi
- Sloving Vital 1:3, Jesenice Bled
- Luka Koper 2:3, HIT Gorica – Broline Kamnik 3:0

## 2. DOL ŽENSKE

**REZULTATI 1. KROGA:** MTD Ptuj

- Comet Zreče 3:1, Ecom Tabor – Magro Grosuplje 0:3, Nova KBM Branik Maribor II. – Partizan Škofja Loka 0:3, Prevalje – Kočeve 3:1, Kajuh Slovan – Formis Bell 0:3. Srečanje Savinjska Šempeter – Mislinja bo odigrano ta petek.

bila z rezultatom 3:1.

Gostuječe igralke so tekmo pričele boljše in prvi niz zmagale s tesnim izidom 23:25. V nadaljevanju so domače igralke strnile svoje vrste, zaigrale bolj odločno in zbrano ter prepričljivo doble drugi in tretji niz. Zadnji del igre je bil ponovno odprt povsem do konca, ob koncu pa so se zmage veselile domače igralke.

V drugem krogu gostujejo Ptujčanke pod vodstvom Gane Kutsay v Miklavžu pri ekipi Formis Bell.

UG



Sara Vidović (MTD Ptuj, št. 10) in soigralke so v soboto z zmago začele novo prvenstvo.

**Nogomet • 3. SNL, Štajerska liga, lige MNZ Ptuj**

# Veteran Vogrinec v golu Gerečje vasi že drugič zapored nepremagan

## 3. SNL - VZHOD

**REZULTATI 9. KROGA:** Paloma – Zavrč 1:3, Stojnici – Trgovine Jager 1:3, Odranci – Kovinar Štore 3:0, Tehnostroj Veržej – Koroška Dravograd 1:1, Železničar – MU Šentjur 1:0, Pohorje – Tišina 1:1, Črenšovci – Malečnik 1:1

1.	ZAVRČ	9	6	2	1	25:5	20
2.	ODRANCI	9	6	0	3	23:11	18
3.	MALEČNIK	9	5	2	2	18:14	17
4.	TEHNO. VERŽEJ	9	5	1	3	19:18	16
5.	KOVINAR ŠTORE	9	5	0	4	9:13	15
6.	MU ŠENTJUR	9	4	1	4	13:12	13
7.	TRGOV. JAGER	9	4	1	4	13:15	13
8.	ČRENŠOVCI	9	3	3	2	12:14	12
9.	ŽELEZNIČAR	9	3	2	4	11:13	11
10.	STOJNICI	9	3	2	4	9:13	11
11.	DRAVOGRAD	9	3	2	4	13:15	9
12.	POHORJE	9	2	3	4	13:15	9
13.	PALOMA	9	2	3	4	12:14	9
14.	TIŠINA	9	0	2	7	6:20	2

Nogometni Zavrč so na gostovanju v Sladkem Vrhnu pri domači Palomi prišli do pomembne zmage, ki jih ohranja na prvem mestu prvenstvene razpredelnice. Varovanci trenerja Mirana Klajderiča so bili boljši predvsem v drugem polčasu, ko so si do 80. minute prigrali prednost treh zadetkov (v prvem polčasu je Rok Letočna zastreljal 11-metrovko).

Zato pa so neugodni poraz na svojem igrišču doživeli nogometni iz Stojncev, ki nikakor ne morejo v tisto formo, ki so jo imeli pred prometno nezgodbo. Nevarni nasprotnik Zavrčanov bi lahko bili novinci v ligi iz Odrancev, ki so na svojem igrišču brez večjih težav ugnali Kovinarja iz Štor. Očitno pa je tudi, da nogometni Malečnika v letošnji sezoni visoko ciljajo. Tokrat so na gostovanju pri prebujajočih Črenšovcih osvojili točko. Majhno razočaranje v dosedanjem poteku tekmovanja v 3. SNL - vzhod pa so nogometni Pohorje iz Ruš, ki tonejo in tonejo. Tokrat so proti zadnjevrščeni Tišini osvojili samo točko.

## PALOMA - ZAVRČ 1:3 (0:0)

**STRELCI:** 0:1 M. Golob (47), 0:2 Rampre (67), 0:3 Korez (80), 1:3 Turk (83)

**ZAVRČ:** D. Golob, Zdelar (od 41. Fijavž), Lenart, Kokot, Murko, Korez, M. Golob (od 77. Železnik), Letonja, Gaiser (od 54. Petek), Gabrovec, Rampre. Trener: Miran Klajderič.

## STOJNICI - TRGOVINE JAGER 1:3 (0:1)

**STRELCI:** 0:1 Firšt (20), 0:2 Hernavs (49), 1:2 Murat (69), 1:3 Asllanaj (80)

**STOJNICI:** Veselič, Rižnar, Arsič (od 82. Starčič), Janžekovič, Fruk, Bezjak, Kuserbanj, Žuran, Murat, Žnidarič, Klinč (od 75. Mulej). Trener: Gorazd Šket.

Tekma dveh sosednjih ekip na prvenstveni lestvici je postrebla s slabo igro oba moštva, konkretnejši pa so bili gostje iz Šmarja pri Jelšah, ki so slavili zmago z 1:3. Začetek je bil sila povprečen, na obeh straneh je bilo veliko napak pri oddaji žoge. Prvo omembe vredno akcijo smo videli šele v 20. minutih, ko so gostje žogo poslali visoko pod oblake, le minuto zatem pa so povedli po slalomu Firšta v domačem kazenskem prostoru. Domači so po tem poizkušali s



Foto: Crtomir Goznič

V lokalnem derbiju v 1. ligi MNZ Ptuj sta se v nedeljo pomerili ekipi domačih Podvincov (rumeni dresi) in Rogoznice, končni rezultat pa je bil 1:1.

številnimi akcijami, ki pa niso prinesle želenih sadov. V prvem delu velja še omeniti, da so govorjeni igralci ob vsakem stiku z domačini padali po tleh in se valjali, čeprav tekma sploh ni bila groba.

Tako na začetku drugega dela so »jagri« po hitrem protinapadu in neuspeli »ofsajd« zanki Stojncev povedli z 0:2. Čeprav so domači imeli žogo v svoji posesti več časa, pa so bili igralci v modro-beli opremi še naprej zelo nevarni iz hitrih protinapadov. Domači trener Šket je z nekaj rošadami v moštvu vendarle spodbudil svoje varovance, ki so v nadaljevanju zaigrali nekoliko agresivnejše in rezultat tega je bil zadetek Murata v 72. minutih. Po zadetku so na igrišču povsem prevladovali domačini; gostje so bili potisnjeni v svoj kazenski prostor, vendar pa kaj več kot poskusa Rizanarja z glavo niso iztržili. V 80. minutih je namreč sledil hladen tuš v obliki tretjega govorjenega zadetka. Omenimo še izključitev domačega igralca Žurana, ki je ob koncu srečanja po trku z govorjenim vratarjem prejel drugi rumeni in s tem rdeči karton.

tp

## ŠTAJERSKA LIGA

**REZULTATI 9. KROGA:** Šentilj Jarenina – Bistrica 3:2, Oplotnica – Gerečja vas Unukšped 0:1, Get Power Šampion – Holermuš Ormož 3:1, Rogaška – Šoštanj 0:0, Jurovski Dol – Žreče 3:1, Peca – Tehnotim Pesnica 2:0, Šmartno 1928 – Mons Claudius 7:0

1.	ROGAŠKA	9	7	2	0	23:9	23
2.	ZREČE	9	6	1	2	20:9	11
3.	ŠENTILJ-JAR.	9	5	1	3	18:15	16
4.	SMARTNO	9	4	3	2	25:13	15
5.	JUROVSKI DOL	9	4	2	3	15:18	14
6.	GEREČJA VAS	9	4	1	4	12:13	13
7.	G.P. ŠAMPION	9	3	3	3	9:10	12
8.	OPLOTNICA	9	3	2	4	14:15	11
9.	PECA	9	3	2	4	17:19	11
10.	BISTRICA	9	2	4	3	13:15	10
11.	ŠOŠTANJ	9	2	3	4	9:16	9
12.	HOL. ORMOŽ	9	2	2	5	16:20	8
13.	TEH. PESNICA	9	2	1	8	15:21	7
14.	MONS CLAUD.	9	2	1	6	11:24	7

Deveti krog je prinesel neugodna poraza za nogometne Holermuše Ormož in Bistrice. Ormožani so proti Get Power Šampionu imeli na voljo

le dvanaest igralcev, na trenerki klopi pa novinka Benjamin Krajnc (zamenjal je Bojana Cunka).

Nekoliko bolj nesrečno so izgubili nogometni iz Bistrike, ki so v Šentilju vodili vse do enajst minut pred koncem, nato pa so prejeli poceni zadetka. Zato pa so bili uspešnejši nogometni iz Gerečje vasi, ki so slavili v Oplotnici ter se z novimi tremi točkami nahajajo v zlati sredini prvenstvene razpredelnice. Zanimivo je, da je zadnji dve tekmi za moštvo Gerečje vasi branil 47-letni Marjan Vogrinec, ki je obakrat ostal nepremagan!

Majhno prisencenje so pravili nogometni Šoštanjci, ki so igrali neodločeno v Rogozni Slatini proti vodeči ekipi Rogaške. Najvišjo zmago v tem krogu pa so dosegli nogometni iz Smartnega, ki so svojim nasprotnikom iz Rogatca nasuli kar sedem zadetkov. Svojo priložnost, da bi se vodečemu moštву bolj približali, pa so zamudili nogometni Žreč, ki so izgubili v Jurovskem Dolu.

## OPLOTNICA – GEREČJA VAS UNUKŠPED 0:1 (0:0)

**STRELEC:** 0:1 Novak (82)

**GEREČJA VAS UNUKŠPED:** Vogrinec, Žgeč, Slaček, J. Sagadin, Kaisesberger, R. Sagadin, Debevec, Cvetko (od 79. Novak), Vtič, Horvat, Heretič (od 89. Sel). Trener: Zvonko Pignar.

## ŠENTILJ JARENINA – BISTRICA 3:2 (1:2)

**STRELCI:** 1:0 Stojanov (5), 1:1 Fink (18), 1:2 Mlinar (29), 2:2 Stojanov (78), 3:2 Brumen (81)

**BISTRICA:** J. Stegne, Levart, Mlinar, Simončič, Robar, Frelih, Jelenko, Habjanič, Hrušman (od 76. Tkavc), A. Stegne, Fink. Trener: Zvonko Hraš.

## GET POWER ŠAMPION - HOLERMUŠ ORMOŽ 3:1 (2:0)

**STRELCI:** 1:0 Matič (5), 2:0 Džaferovič (18), 3:0 Kožar (68), 3:1 Jurčec (82)

**HOLERMUŠ ORMOŽ:** Šnajder, Novak, Jerebič, Kolarčič, Cingesar, Žerdin (od 70. Šeruga), Zadravec, Jurčec, Jre-

bič, Velečič, Prapotnik. Trener: Benjamin Krajnc

## 1. LIGA MNZ PTUJ

**REZULTATI 7. KROGA:** Apače – Bukovci 2:1, Hajdina – Boč 2:2, Markovci – Dornava 1:4, Cirkulane – Skorba 3:3, Videm – Gorišnica 4:2, Podvinci – Mark 69 Rogoznica 1:1

1.	HAJDINA	7	5	1	1	18:6	16
2.	APAČE	7	5	0	2	19:8	15
3.	DORNAVA	7	4	0	3	13:10	12
4.	CIRKULANE	7	2	5	0	18:15	11
5.	PODVINC	7	2	4	1	12:9	10
6.	BUKOVCI	7	3	1	3	12:12	10
7.	SKORBA	7	3	1	3	17:18	10
8.	BOČ	7	3	1	3	9:12	10
9.	MARK 69 ROG.	7	2	2	3	14:13	8
10.	VIDEM	7	2	1	4	13:17	7
11.	GORIŠNICA	7	1	3	3	11:19	6
12.	MARKOVCI	7	0	1	6	10:27	1

## PODVINC – MARK 69 ROGOZNICA 1:1 (1:1)

**STRELCA:** 1:0 Petrovič (12), 1:1 Lah (20)

## MARKOVCI – DORNAVA 1:4 (0:2)

**STRELCI:** 0:1 Trunk (7), 0:2 Novak (17), 1:2 Janžekovič (48), 1:3 Trunk (60. z 11 m), 1:4 Trunk (73)

## APAČE – BUKOVCI 2:1 (0:1)

**STRELCI:** 0:1 Mlakar (13. avtograd), 1:1 Brunčič (62), 2:1 Pečnik (73)

## VIDEM – GORIŠNICA 4:2 (1:2)

# AvtoDROM

Novega twinga bodo izdelovali v novomeškem Revozu



Renault je za predstavitev konceptnega modela twingo izbral kar domače priorišče, kajti 30. septembra se je v Parizu začel mednarodni bienalni avtomobilski salon, ki velja za najpomembnejšo jesensko tovrstno prireditev. Med številnimi novostmi je ogromno pozornosti požel koncept novega twinga, ki naj bi bil v 90 odstotkih enak serijskemu modelu, slednjega pa na našem trgu pričakujemo v prvi polovici prihodnjega leta. Izdelovali ga bodo v Novem mestu, zato bo še kako zanimiv tudi za Slovence. Pionir majhnih enoprostorcev se je s svojo nasmejano obliko in izjemno prostornostjo prodajal neverjetnih 14 let.

Renault je predstavil koncept, ki izrazito poudarja športnost in multimedijsko opremo, še vedno pa ga odlikuje mladosten videz. Na 3,6 metra dolžine so posadili živahno oblikovano karoserijo, ki ima povsem na vogale potisnjena kolesa in agresivne poteze. Tako prednje kot tudi zadnje luči so nenavadno oblikovane in uporabljajo LED tehnologijo. V notranjost konceptnega twinga se (tako kot pri aktualnem modelu) vstopa skozi dvoje vrat, nenavadno pa se zdi, da so le-ta brez kovinskega okvira stekel. Kot da bi se zgledovali po bolj prestižnih in športnih kupejih. Potnikom so namejeni štiri individualni športni sedeži, česar pa serijska izvedba prav gotovo ne bo doživelja. Po vzgledu na sedanjega twinga ostaja osrednji analogni merilnik hitrosti, za volanom pa se nahaja še prikazovalnik ostalih informacij. Twingo ima med sedeži nameščeno sredinsko konzolo z multimedijskimi sistemi, vgrajene priključke USB, iPod in mobilni telefon. Potniki si lahko informacije z zabavnih sistemov ogledujejo na 15-palčnem osrednjem zaslonu, ki deluje na dotik in ima že vgrajeno spletno kamero ter mikrofone. Vsi sedeži so opremljeni z vtičnicami, tako da lahko vsak potnik posluša svojo vrst glasbe. Kadar avtomobil miruje, se njegova notranjost osvetli v modro, po zagonu motorja pa se le-ta spremeni v športno rumeno. V prtljažniku so vgrajena držala za pijačo, zvočniki pa so nameščeni tako, da ob odprtih

prtljažnih vratih zvok oddajajo navzven in omogočajo poslušanje glasbe. Za pogon skrbi predelan 1,2-litrski bencinski motor s 100 konjskimi močmi. Sodeč po predstavljeni studiji bo serijski twingo sodoben in znova prostoren avtomobil; za Revoz pomeni posebno priznanje, prinesel pa bo tudi nova delovna mesta. Novi twingo bo najbolj »slovenski« Renaultov model doslej. Ne le, da bo nastajal samo v Revozu, pač pa bo tudi (ne upoštevaje pogonski sklop) zanj v Sloveniji nabavljenih 30 % delov. Projektu je svojo podporo odobrila tudi slovenska država, ki bo prispevala desetino zagonskih stroškov proizvodnje.

## Švedska varnost višjega razreda – Volvo S80

Če boste na cesti novi S80 zamenjali z njegovim manjšim »bratom«, vam tega nihče ne bo očital, saj je zelo podoben volvu S40, za optično prevaro pa so kriva podobna velikostna razmerja. S samosvojim obliko in preprostimi ter tipičnimi potezami predstavlja skandinavski luksuz v največjem formatu.

Volvo S80 ima podoben pokrov motornega prostora kot S40, pa tudi značilno padajočo linijo zadnjega stekla. Razlog za podobnost tiči v novih in strožjih zahtevah po boljši zaščiti peščev v prime-

ru prometne nezgode, zato S80 dobro skriva svoje zunanje dimenzijs, čeprav je le za dobre 3 cm daljši od na pogled zajetnejšega predhodnika. Podobna oblikovalska načela so uporabili tudi pri zasnovi notranjosti; armaturna plošča je še bolj značilno skandinavska kot zunanjost, sedeži spominjajo na fotelje, vrata pa dovolj debela, da že na pogled dajejo občutek večje varnosti. Sredinska konzola je oblikovalska dognana, izjemno tanka, z luknjo na zadnjem delu in spominja na tisto v volvu S40. Precejšen del platforme si je S80 »sposodil« pri Fordovem Galaxyju (pričakovali bi obratno!), a so jo seveda prilagodili drugačnim zahtevam in načinu vožnje. Zaradi boljše lege na cesti in večje izkorisčenosti prostora v notranjosti sta povečana tudi medosje in kolotek, zato lahko predvidevamo, da bodo našli največ kupcev na zahtevnem in »razvajenem« ameriškem trgu. Seveda se S80 najbolj poda notranjost odeta v usnje in les, na seznamu opremljenosti vozila pa najdemo številne čelne in dvostranske varnostne blazine (za bok lahko uporabijo do petkrat več tlaka kot za prsní koš), avdiosistem s prostorskim zvokom, kameru v vzvratnih ogledalih, ki zazna oviro v tako imenovanem mrtvem kotu in voznika nanjo opozori s svetlobnim signalom, aktivna dvojna ksenonska žarometna, ki se obračata v smeri vožnje, prilagodljiv tempomat, opozorilo o možnosti naleta z učinkovitejšim zaviranjem in tudi ključ kot osebni komunikator. Veliko novega je moč najti pod motornim pokrovom: vstopni motor je 2,4-litrski turbodizel z močjo 185 KM, sledi mu 2,5-litrski bencinski turbo z 200 KM, 3,2-litrski šestvaljnik z močjo 238 KM, na vrhu ponudbe pa je osemvaljnik s 4,2-litra prostornine in 315 KM. Na leto nameravajo izdelati 50 tisoč vozil, prodaja v Sloveniji pa je že stekla. Vsekakor je S80 bolje opremljen avto kot primerljivi nemški tekmeči, pa tudi nekaj cenejši, a hkrati nosi manj zveneče ime, kot ga prispevala desetina zagonskih stroškov proizvodnje.

Danilo Majcen



## Zdravstveni nasveti

### Uši – nadloga, ki nas še vedno vznemirja (1.)

Z novim šolskim letom nas je že presenetil pojav naglavnih uši.

Kljub prepričanju, da se uši naselijo le na zanemarjene glave, to ne drži. Uši lažje sesajo kri iz umitih glav – pik izzove srbenje in praskanje – gnide pa se bolje prilepijo na lase. Odrasle uši so vidnejše na svetlih, gnode pa na temnih laseh.

Najlažje se prenašajo tam, kjer je na enem mestu več ljudi. Nalezemmo se jih preko pokrival za glavo, glavnikov, krtač, brisač, pa tudi z oblačili, ob naslonitvi glave na naslonjalo sedeža ali ko staknemo glave nad knjigo.

Odrasle zajedavce opazimo že s prostim očesom, za gnode pa je že potreben do-



Foto: Črtomir Goznik

Verica Turk, Vzgoja za zdravje, JZ ZD Ptuj

ber vid. Gnode so tesno prizete v bližini korenja lase. Ob sumu na uši si lahko pomagamo z listom belega papirja, nad katerega se sklonimo in češemo lase. Na njem bomo izčesane uši lahko zanesljivo prepoznavali. Lahko pa naredimo prečo in si lase in lasišče temeljito ogledamo z lupo. Ko uši opazimo pri enem družinskem članu, je morebitno prisotnost uši treba preveriti pri vseh v družini.

V lekarni lahko kupimo kemične in rastlinske preparate z različnim, tudi agresivnejšim delovanjem. Uničijo odrasle živali, manj

Za dolgoročni uspeh je potrebno, da z las odstranimo sleherno gnido, sicer se bo nadloga kmalu ponovila.

Lahko pa se uši lotimo tudi tako, da lase umijemo z navadnim šamponom, ki mu dodamo limonino, evkaliptusovo ali stikino olje. Nekaj kapljic olja dodamo tudi balzamu za lase in lase temeljito izčešemo z gostim glavnikom.

Češemo od tilnika proti celu, sklonimo se nad umivalnik ali kopalno kad, da izčesane uši in gnide lažje odplaknemo. Gnide so trdno prilepljene na lase, zato gnido primemo z nohti in jo odstranimo po lasu.

Verica Turk,  
Vzgoja za zdravje, JZ  
ZD Ptuj

ru prometne nezgode, zato S80 dobro skriva svoje zunanje dimenzijs, čeprav je le za dobre 3 cm daljši od na pogled zajetnejšega predhodnika. Podobna oblikovalska načela so uporabili tudi pri zasnovi notranjosti; armaturna plošča je še bolj značilno skandinavska kot zunanjost, sedeži spominjajo na fotelje, vrata pa dovolj debela, da že na pogled dajejo občutek večje varnosti. Sredinska konzola je oblikovalska dognana, izjemno tanka, z luknjo na zadnjem delu in spominja na tisto v volvu S40. Precejšen del platforme si je S80 »sposodil« pri Fordovem Galaxyju (pričakovali bi obratno!), a so jo seveda prilagodili drugačnim zahtevam in načinu vožnje. Zaradi boljše lege na cesti in večje izkorisčenosti prostora v notranjosti sta povečana tudi medosje in kolotek, zato lahko predvidevamo, da bodo našli največ kupcev na zahtevnem in »razvajenem« ameriškem trgu. Seveda se S80 najbolj poda notranjost odeta v usnje in les, na seznamu opremljenosti vozila pa najdemo številne čelne in dvostranske varnostne blazine (za bok lahko uporabijo do petkrat več tlaka kot za prsní koš), avdiosistem s prostorskim zvokom, kameru v vzvratnih ogledalih, ki zazna oviro v tako imenovanem mrtvem kotu in voznika nanjo opozori s svetlobnim signalom, aktivna dvojna ksenonska žarometna, ki se obračata v smeri vožnje, prilagodljiv tempomat, opozorilo o možnosti naleta z učinkovitejšim zaviranjem in tudi ključ kot osebni komunikator. Veliko novega je moč najti pod motornim pokrovom: vstopni motor je 2,4-litrski turbodizel z močjo 185 KM, sledi mu 2,5-litrski bencinski turbo z 200 KM, 3,2-litrski šestvaljnik z močjo 238 KM, na vrhu ponudbe pa je osemvaljnik s 4,2-litra prostornine in 315 KM. Na leto nameravajo izdelati 50 tisoč vozil, prodaja v Sloveniji pa je že stekla. Vsekakor je S80 bolje opremljen avto kot primerljivi nemški tekmeči, pa tudi nekaj cenejši, a hkrati nosi manj zveneče ime, kot ga prispevala desetina zagonskih stroškov proizvodnje.

Na tak način zasajen grob tudi ne bo potreboval razkošnih, bahatih in velikokrat že nekoliko »kičastih« aranžmajev za novo leto. Najlepši so aranžmaji, v katerih se izmenjujejo tudi »žive« rastline s suhim cvetjem in le za piko na nekaj rezanega cvetja.

## Moje cvetje

### Sončna jesen se nadaljuje

Večina trgatev je že za nami, zdaj prihaja čas, ko se bodo naše misli obrnile v zimo. Še prej pa bomo poskrbeli za grobove naših najdražjih.

### Sobne rastline

Božične kaktuse in božične zvezde bi že morali sedaj priceti zatemnjevati, da bodo nastavile cvetove ravno v pravem času – ob božičnih praznikih. Za cvetenje natančno v tem času potrebujejo 14 ur popolne teme, obenem pa mora biti čez dan dovolj svetlobe. Zato jih je najbolje postaviti ob bližino oken, vendar ne tja, kjer bo na njih predolgo sijalo sonce. Božični kaktusi ne marajo prestavljanja, ko že nastavijo cvetove, zato jih že sedaj postavite na mesta, kjer vam bodo polepšali te najlepše praznike v letu. Pri tem pomislite tudi na to, da ne marajo pretoplih prostorov in suhega zraka. Najboljša mesta zanje so nekoliko manj ogrevane spalnice. Če jih boste cvetoče prestavljal na toplo, lahko odvržejo cvetove, enako se lahko zgodi, če bo zrak pretopel in suh.

Še pred zatemnjevanjem pa preverite, če se čez polete na božične kaktuse niso naselili nepovabljeni gostje – škodljivci. Dobro bi bilo pregledati tudi korenine, če jih lahko brez težav spravimo iz lončkov.

Tako božične kaktuse kakor tudi božične zvezde doganjujemo. Dovolj bo enkrat tedensko, sprva z gnojili za zelenne rastline, ko se pojavijo popki na božičnem kaktusu oz. ko opazimo prva obarvanja ovršnih listov pri božični zvezdi, pa začnemo uporabljati gnojila za cvetoče rastline.

### Okrasne gredice in balkonsko cvetje



Foto: Miša Pušenjak

V naslednjih dveh tednih bomo morali poskrbeli tudi za poslednja počivališča naših najdražjih. Pri urejanju se spomnite na to, da že dolgo ni več zaželeno, da imamo na grobovih veliko peska ali celo kamnitih plošč in marmorja. Današnji grobovi so naravni – zasajeni z rastlinami. Različne nizke, pokrovne trajnice nadomeščajo pesek in marmor. Zasadimo jih v različnih oblikah in likih, pri tem se igramo z barvami listov, strukturami rastlin in mogoči tudi z višino različnih ploskev. Vmes pa pustimo nekaj prostora za sezonsko cvetje. Tudi ta prostor naj bo oblikovan z domišljijo, v tem času ga lahko zasadimo s cvetočimi mačehami. Vmes posadimo čebulice, ki bodo cvetele spomladsi. Pri tem pa ni nujno, da se odločimo za nizke sorte. Lahko se odločimo tudi za poznejše, visoke sorte. Pri tem je potrebno biti pazljiv, da se bodo barve čebulnic ujemale z barvo mačeh, ki smo jih izbrali. Za zelo zgodne cvetenje pa posadimo nekaj krokusov. Namesto njih lahko spomladsi posadimo tudi primule ali ciklame, oboje prenajšajo tudi zelo nizke temperature.

Na tak način zasajen grob tudi ne bo potreboval razkošnih, bahatih in velikokrat že nekoliko »kičastih« aranžmajev za novo leto. Najlepši so aranžmaji, v katerih se izmenjujejo tudi »žive« rastline s suhim cvetjem in le za piko na nekaj rezanega cvetja.

Občutljivejše posodovke, kot so mandevile, bugenvileje, pa tudi okrasne koprive, prestavimo bližje k hiši, tam, kjer je ponoči nekoliko topleje. Še bolje pa je, da jih počasi že prestavimo v zimovališče, če imamo dovolj svetle in sončne prostore. Čez dan odpiramo okna v zimovališču, saj še ni mrzlo, ponoči pa jim privoščimo zavetje notranjih prostorov.

### Zelišča

Na zeliščnem vrtu se rastline počasi pripravljajo na zimski počitek. Vendar še vedno lahko svoja najljubša trajna zelišča presadimo v lončke. Uporabimo lepe in zanimive posode, tako da bodo tudi okras kuhinjskih oken. Tisti, ki ste se odločili za to, da ste na kuhinjskih oknih namesto cvetočih korit zasadili zelišča, boste seveda samo ta korita prestavili na notranjo stran oken. Vendar tega še nikakor ne naredimo sedaj, saj se vsa zelišča veliko bolje počutijo zunaj. Le zalivanje zmanjšamo in prenehamo dognojevanje.

Miša Pušenjak

Ptuj • 6. simpozij Alpe Jadran o gensko spremenjenih organizmih

# Za večje vedenje o gensko spremenjenih organizmih

**V sejni sobi apart hiše v Termah Ptuj so ptujske soroptimistke na tiskovni konferenci, ki je bila 5. oktobra, predstavile vsebino in potek 6. simpozija Alpe Jadran, ki bo potekal na Ptiju od 17. do 19. novembra pod pokroviteljstvom predsednika Republike Slovenije dr. Janeza Drnovška o tem, ali so gensko spremenjeni organizmi v živilih in okolju nevarnost za človeka in naravo.**

Strokovni del simpozija so organizatorice pripravile v sodelovanju z docentko dr. Martino Bavec, predavateljico na Fakulteti za kmetijstvo in predsednico kluba Soroptimist International Maribor. Gre za najpomembnejšo akcijo v štiriletnem delovanju ptujskih soroptimistek, je povedala predsednica Lijana Valentin. »Mislimo, da smo izbrale zelo aktualno temo v našem prostoru, srečo smo imele tudi pri predavateljih, ki so prevzeli strokovni del simpozija. Zelo bomo tudi veseli vsake udeležbe strokovnjakov iz našega okolja, ki se s to temo ukvarjajo, ki jih to zanima. Več bo udeležencev, večja bo tudi odmewnost.«

Na srečanju pričakujejo predstavnice klubov soroptimist iz Italije, Avstrije, Madžarske, Hrvaške, Švice in Slovenije. Prvi dan simpozija, bivale bodo v Termah Ptuj, si bodo ogledale Ptuj in razstavo Kuharske bukve in kuhinja od 16. do 19. stoletja, ki se tudi tematsko sklada z vsebinsko simpozija, končale pa ga bodo z večerjo in srečanjem z županom MO Ptuj. Osrednji del simpozija bo potekal v soboto, 18. novembra, v kulturni dvorani ptujske Gimnazije. Manfred Grossler iz Gradca v Avstriji, strokovnjak na prehrano, bo govoril o gensko spremenjeni hrani in tveganjih za človeka, Marjana Peterman iz Zveze potrošnikov Slovenije o pravici potrošnikov do izbire. Kljub zakonodaji, ki navaja, da bi se gensko spremenjene sestavine morale označevati, se te na trgovske police pretihotapijo tudi nenadzorovan. Najnovejši škandal v zvezi z rižem je potrošnike in javnost obšel mimogrede. Marjana Drmelj iz Umanotere (ena



Lijana Valentin, predsednica kluba Soroptimist Ptuj (desno), in doc. dr. Martina Pavec

prvih nevladnih okoljskih organizacij, ki so se že ped leti pričeli ukvarjati z gensko spremenjenimi organizmimi) iz Ljubljane bo predstavila nekatere okoljevarstvene vidike vnosa GSO v naravo, dr. Štefan Merkač iz Celovca bo govoril o regiji Alpe Jadran kot regiji brez GSO, tu je ovira še zakonodaja, ker ni mogoče nekega območja v celoti razglasiti za območje GSO ali dati takšne prepovedi, evropska zakonodaja tega ne dopušča, možna pa je zaščita manjših regij. Gensko spremenjene rastline se na nek način širijo z vetrom, preko prenosa cvetnega prahu. Doc. dr. Martina Bavec in Polonca Repič s Fakultete za kmetijstvo Maribor pa bosta pripravili predavanje o ekološkem kmetijstvu in GSO.

## Prvič na Ptiju tudi ekološka tržnica

V ekološkem kmetijstvu je uporaba gensko spremenje-

nih rastlin, semen in krme za živali prepovedana. Zaradi nekontroliranega vnosa gensko spremenjenih rastlin je ekološka pridelava lahko v mnogih primerih ogrožena. Strokovni del 6. simpozija Alpe Jadran bodo zaključili z okroglo mizo na temo GSO – riziki za človeka in okolje, na katerem bodo sodelujoči klubi predstavili stališča do gensko spremenjenih organizmov. V sklopu simpozija bo potekala tudi prva ekološka tržnica na Ptiju, v času poteka strokovnega dela simpozija bodo udeleženci lahko pokusili tudi hrano, pijače, ki jih pridelajo na slovenskih ekoloških kmetijah. Tretji dan simpozija pa bo posvečen ogledom Ptuja in okolice, ki vključuje tudi ogled ene od ekoloških kmetij.

Kljub temu da simpozij organizira humanitarno združenje, je tematika, ki smo jo predlagali in izbrali, taka, da je izjemno zanimiva in aktualna, predvsem v Sloveniji,

ker pripravljam spremembe zakonodaje oziroma pripravljam zakon o soobstju z gensko spremenjenimi rastlinami. Na to temo se že nekaj časa tudi krejejo različna mnenja in pogledi. Dejstvo pa je, da gre za tematiko, ki je javnosti malo poznana, o tem se tudi zelo malo ve, mednarodni simpozij Alpe Jadran o gensko spremenjenih organizmih v živilih in okolju, kot nevarnosti za človeka in naravo, je priložnost, da posvet odprije širše, tudi drugim zainteresiranim, predvsem pa strokovni in drugi javnosti, potrošniškim organizacijam, je na tiskovni konferenci povestala doc. dr. Martina Bavec s Fakultete za kmetijstvo v Mariboru, ki je pripravila strokovni del simpozija. »Marsikaj takega že jemo in zaužijemo, pa tega ne vemo,« poudarja doc. dr. Martina Bavec, zato je potrebno povečati vedenje o nevarnostih GSO za človeka in naravo.

MG

Ptuj • Okrogla miza o ptujskem mestnem obzidju

# Ptujsko mestno obzidje

**V okviru 16. prireditve Dnevi evropske kulturne dediščine so v sredo, 27. septembra, ob 10. uri na ptujskem gradu pripravili okroglo mizo, ki je potekala pod naslovom Gradovi, utrdbe in mestna obzidja.**

Organizirala sta jo Pokrajinski muzej Ptuj in Zgodovinski arhiv na Ptiju, kot koordinator pa je sodeloval Zavod za varstvo kulturne dediščine iz Ljubljane. V dobri uri so strokovnjaki udeležencem predstavili svoje ugotovitve in razmišljanja. Obiskovalce okroglo mize, ki so napolnili Viteško dvorano ptujskega gradu, je najprej pozdravil direktor Pokrajinskega mu-

zeja Ptuj Aleš Arik, ki je med drugim izrazil tudi zadovoljstvo nad udeležbo nekaterih županskih kandidatov na okrogli mizi. »Pomembno je, da se udeležujejo takšnih srečanj, saj lahko tako vidijo, kje na področju kulture lahko kaj naredijo,« je poudaril Arik. Letošnja tema okrogle mize je bila *Ptujsko mestno obzidje*, sodelovali pa so **Marija Hernja Masten**, ki je go-

vorila o mestnem obzidju in virih za njegovo raziskovanje. O obzidju v luči arheoloških raziskav je govorila **Mojca Vomer Gojkovič**, obzidje na starih ptujskih vedutah je predstavila **Polona Vidmar**, o ostalinah obzidja na Ptiju pa je govoril **Branko Vnuk**. O srednjeveškem obzidju bi moral pripovedovati **Jože Curk**, ki pa se srečanja ni mogel udeležiti. Kot je povedala

Dženana Bećirović

## Pa brez zamere

### Koper

#### Mutacija mesta



Spomnim se, bilo je menda pred kakimi desetimi leti ali celo še malo več, ko smo se vse takratne ptujske alternativne glasbene skupine naložile na avtobus ter se podale na popotovanje preko Slovenije, da bi v Kopru, v njihovem MKC-ju, imele nastop. Menda se je tistemu večeru reklo »Ptujska noč« ali nekaj takega.

Glede samega potovanja in nastopa ne bi izgubljal besed, saj je bila ta izkušnja nekaj, kar nikoli ne bom pozabil. Z eno besedo povedano: noro. Pa tudi takratni (in menda še tudi zdajšnji) gazda MKC-ja, legendarni odpicenec Marko Brecelj, je bil odličen gostitelj. Med drugim nam je skuhal tako pašo ter zraven pristavil še paradižnikovo solato, da se mi še danes cedijo sline, ko se spomnim na te kulinarične dobre, ki jih je največji koprski odstekanec serviral kar v plastičnem vedru. Najboljša pašta v mojem dosedanjem življenju, vam rečem. Brez primere.

Kar pa vam hočem sedaj povedati, ni neposredno povezano z Markom Breceljem, glasbo in pašto. Povezano je predvsem z mestom, ki nas je takrat gostilo. S Koprom. Ker smo med tonsko vajo ter nastopom imeli kar nekaj časa, pa tudi omenjena pašta je na nas čakala šele po nastopu, smo sklenili, da je najbolj primerno, da jo mahnemo v mesto ter si ga med iskanjem hrane tudi malce ogledamo. In ker smo hrano iskali kar nekaj časa, smo si potem takem tudi mesto precej dobro ogledali. Koper je bil takrat, vsaj kar se mene tiče, precej puščobno mesto. Industrijsko mesto, bi celo lahko rekel. Sive ulice, ljudje kanček depresivni, na eni strani industrijsko pristanišče, na drugi strani celinska Slovenija. Moram priznati, da nad mestom nisem bil kaj preveč navdušen. Še natakar, ki nas je postregel, je bil nekako čudno depresiven. Res je sicer, da naša družba ni bila videti kot skupina direktorjev s kravatami in dragimi oblekami, saj bi za gručo dolgolasih težkih rokerjev sila težko trdili kaj takega, a vseeno je natakar deloval res čudno depresivno. A takrat nas to ni kaj preveč motilo, saj smo bili lačni, mladi in zmešani. Skratka, Koper name ni pustil prevelikega vtisa. V spominu sem ga ohranil kot mesto, ki bi lahko bilo več, kot je.

Tako sem živel v tem prepričanju vse do preteklega vikenda. Ko sva se z mestom spet srečala. Tokrat me je Koper, priznam, tako presenetil, da sem se moral usesti na eno izmed mnogih klopi ob na novo urejeni obali morja. Mesto, ki sem ga imel v spominu, je v dobršnem delu izginilo. Oziroma, se je spremenilo v pravo obmorsko mesto. Lepe sprehajalne poti, palme, obnovljeni objekti, vrvež v mestu, skoraj vse je popolnoma nasprotno sliku, ki sem si jo o Kopru ustvaril pred desetletjem. Koper je postal mesto, ki se nima česa sramovati, prej nasprotov. Pravo obalno mesto, kjer začutiš tisto znamo obmorsko atmosfero. Če ne bi imel te nesreče, da je predvolil boj za županske v srednjeveške stolčke prav sedaj v polnem zamahu, bi bil vtis res izjemen. Tako so ga sicer malce pokvarile politične stranke s svojimi stojnicami in vsljivim reklamiranjem svojih kandidatov, a vseeno je končen vtis o mestu zelo pozitiven. Še posebej, če ga primerjamo s Koprom, kot sem ga imel priložnost spoznati pred desetletjem. Res, bil sem izredno presenečen, kaj se da v relativno kratkem času storiti, da mesto dobi popolnoma drugo podobo. V Koper se bom z veseljem vračal vedno znova.

Morda bi bilo dobro organizirati še eno odpravo v Koper. Le da bi tokrat posadko namesto dolgolasih rokerjev sestavljali ljudje, ki vodijo naše mesto. Četudi ste mnenja, da je tu vse v najlepšem redu, pa kaka dodatna ideja in navdih vsekakor ne škodita.

Gregor Alič



Foto: Dženana Bećirović  
Marija Hernja Masten je govorila o mestnem obzidju in virih za njegovo raziskovanje.

Ptujski župan dr. Štefan Čelan je včeraj odprl prvi kolesarski hostel v Sloveniji Eva.

# Kolesarski popotniki dobili svoja prva prenočišča

**Prvi kolesarski hostel v Sloveniji Eva sta v Jadranski ulici 22 na Ptuju uredila Andreja Bezjak in Iztok Robič. V njem je 20 ležišč v šestih sobah. Območje, kjer je nekoč deloval hotel Slon, je tako vsaj deloma dobilo povrnjeno nekdanjo vsebino.**

Vse skupaj se je začelo s sejstvijo prodajalne koles Bike Ek na lokacijo v Jadransko ulico. V njuni trgovini se je v treh letih ustavilo veliko turistov, kolesarskih popotnikov, ki so jim rade volje pomagali z najrazličnejšimi nasveti, z opisi kolesarskih tur in drugega, kar jih je zanimalo. Prvi kolesarski vodnik z 18 kolesarskimi potmi je Ptuj dobil že pred leti. Manj pa je območje poti bilo

uspešno pri samem označevanju. Popotnike iz celega sveta, Andreja pravi, da jih samo še iz Južne Amerike ni bilo pri njih, sta že sprejela v svoji trgovini, ker tudi posojata kolesa. Ker so ju pogosto vpraševali tudi po prenočiščih, sta se odločila, da jim bosta na enem ponudila kompletno storitev, od izposoje koles, nasvetov, informacij o kolesarskih poteh, vodenja na posameznih

turah – na Ptujskem, Slovenskih goricah in Halozah ter na lenarškem območju je veliko neprometnih poti, primernih za kolesarjenje – servisa, tudi še prenočišča, pozimi pa tudi prevoz do smučišč na Pohorje. Že doslej sta vsako leto tako ali drugače oskrbela okrog 100 kolesarskih turistov, ki jih bo v prihodnje še veliko več, saj se ta veja turizma vse hitreje razvija. V pogovorih z njimi

sta tudi ugotovila, da jim je od vseh evropskih držav Slovenija najbolj pri srcu, ker pri nas živijo prijazni ljudje. Pot po Halozah pa jih ponavadi zdela že v enem dnevu, pa tudi sicer se ponavadi na Ptju zadržijo le en dan, ker želijo Slovenijo prekolesariti v tednu ali štirinajstih dneh.

Igor Jurišič, predsednik popotniškega združenja in član borda International Youth Hostel International, je na otvoritvi 4. oktobra povedal, da Slovenija sodi v sam vrh skrbi za mlade popotnike, tradicija sega že v leto 1892, sicer pa je Slovenija uradno svoj prvi hostel dobila leta 1932, v svetovni federaciji mladinskih prenočišč je že 4500 objektov v 80 državah sveta, veriga mladinskih prenočišč pa je tudi največja veriga hotelov na svetu. Prvi slovenski kolesarski hostel, ki je višjega ranga, ni namenjen samo kolesarjem, v njem se bodo dobro počutile tudi družine. Kolesarski

turizem je z okoljskega vidika najcenejši in okolju najbolj prijazen turizem. Kolesarjenje kot oblika preživljavanja prostega časa doživlja eno najhitrejših rasti v večini držav EU, prav tako je v porastu kolesarska industrija. Mlada podjetnika sta zaznala priložnost za razvoj kolesarskega turizma tudi na Ptju, kjer že dolgo govorimo

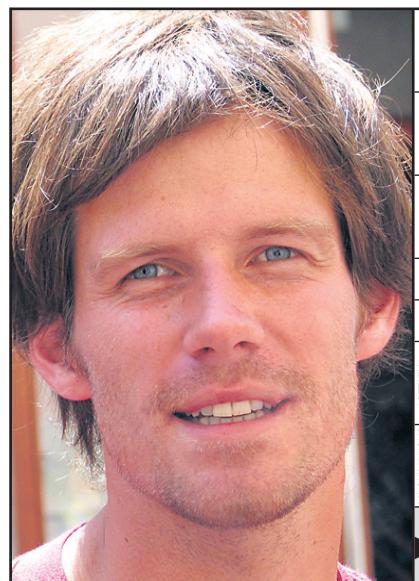
in napovedujemo razvoj verige družinskih hotelov, je na odprtju povedal ptujski župan dr. Štefan Čelan, ki tudi pričakuje, da bo po hotelu Mitra in sedaj Evi ptujsko mestno jedro dočakalo še kakšno podobno otvoritev že v bližnji prihodnosti. Turističnih postelj je namreč na Ptju še vedno premalo.

MG



Foto: Črtomir Goznič

Hostel Eva je odprl ptujski župan dr. Štefan Čelan, o novi pridobitvi v največji mednarodni verigi hotelov, v svetovni federaciji mladinskih prenočišč, je trenutno že 4500 hostlov v 80 državah sveta, je na otvoritvi 4. oktobra povedal Igor Jurišič, predsednik popotniškega združenja Slovenije in član borda International Youth Hostel Federation.



SESTAVIL EDI KLASIC (SINDIKALEC)	UPODA- BLJAJOČI UMETNIK	GRŠKI BOG SMRTI	KIKIRIKI	MUSLIMAN- SKO MOŠKO IME	KRAJ PRI KNINU	OČE
PRILENTNA ŽENICA						
PRIPADNIK LAMAIZMA, LAMAIST						
ŽENSKO IME						
GANSKA PESNICA						
ACETATNA ČELULZA						IZ BESEDE RĀKITE
MUSLIMANSKO ŽENSKO IME						ESTONSKI OPERNI BASIST (GEORGU)
					NATAŠA OSET	
					1	

Štajerski TEDNIK	NAŠA MARATONKA (MATEJA)	HRVAŠKA GLASBENA SKUPINA	GALU NAPREDOVANJE V SLUŽBI		OZKA DESKA S KOLEŠKI				
FILMSKA ZVEZA					NOBELIJ	VЛАДАРЈЕВО БИВАЛИСЕ	ALPINISTKA BOŽIĆ ODLOČITEV		
PRIMORSKI GRMIČEK, SIVKA									
PREBIVALKE ADAMOVEGA								100 m <sup>2</sup>	
NAŠ PESNIK (ANTON)					SLOVAŠKI SM. SKAKALEC ČASOMERILCI			MORSKA RIBA	PODROČJE
VRSTA				MESTO V SIBIRII EDI BERK					
LEVI PRITOK NECKARJA					NOGOMETĀ CLAUDIO LOPEZ (VZDEVÉK)				
NEMŠKI PIŠATELJ (WILHELM)					IZ BESEDE BEARA	PERZUSKI SREBRNIK			

Rešitev prejšnje križanke: vodoravno: ASESOR, REBULA, IPERIT, STRANI, TIL, SEMEON, GEDA, LOP, SCHÖNE, PERL, PRENOS, IASI, RANC, ROSTOV, TNT, PORA, DA, OMI, AYKROYD, SEGUSO, NANO, TR, KT, ASEN.

Ormož • 10. društvena razstava živali

## Največ je bilo golobov

Na letošnji jubilejni 10. društveni razstavi malih pasemskega živali je svoje živali razstavilo trideset članov ormoškega društva gojiteljev malih pasemskega živali.

Najstevilčnejše med vsemi živalmi so bili zastopani golobi, kjer je bilo razstavljenih kar 374 golobov 35 pasem v številnih barvnih variantah. Tudi gojitelji perutnine so se izkazali, saj so razstavili kar 108 živali, na ogled pa je bilo tudi 46 ptic. Največ zanimanja med malimi obiskovalci so vzbudili kunci, morski prašiči, pa tudi proga-sta veverica. Nekaj posebnega so bili tudi mini prašiči deitin-ger rožnate in črne barve, ki so spominjali na vietnamske prašiče s povešenim trebuhom in prifrnjenim rilcem, vendar v manjši izvedbi, saj odrasli dosegajo okrog 25 kilogramov.

Nekaj prostora so namenili tudi pritlikavim kozam in kuncem pa tudi akvarijem.

Razstava živali je bila pod šotorom na parkirišču pri građini in je trajala tri dni. Člani društva so bili v teh dneh zelo zaposleni, saj so večino dela opravili sami, podnevi so skrbeli za živali, za potek ocenjevanja, saj je razstavljeni živali ocenili sodniški zbor Slovenije. Ponoči so morali dežurati pri živalih, saj je lani šotor sredi Ormoža obiskala celo lisica. Seveda pa je bilo treba živali tudi hraniti in vzdrževati primerno čistočo.

Jože Plohl, predsednik dru-

štva, je povedal, da so si skozi desetletje delovanja društva gojitelji nabrali dovolj izkušenj, da lahko na svojih razstavah prikažejo zares lepe pasemske živali. Kljub hitremu tempu življenja si gojitelji vzamejo čas za svoje ljubljenčke in svoje uspehe v gojenju tudi z veseljem pokažejo širši publiki. Najraje jih običejno otroci iz vrtcev in šol, popoldne pa so se pod šotorom zvrstile številne družine.

Med gojitelji je tudi veliko mladih članov, ki skrbijo, da bo tradicija vzreje malih pasemskega živali živelna naprej.

vki



Ob popoldnevih so si razstavljene živali ogledale številne družine. Najpogosteje pa je bilo slišati: »Mami, preočes, kupi mi ...!« Nekaterim so se želje uresničile in živali so tudi zares menjale lastnika.

Foto: vki

Ptujski TEDNIK • V mestnem vinogradu spet trgali

# Trgatev, ki še premalo odmeva

**Vreme je bilo v petek zelo naklonjeno trgatvi na ptujskem grajskem hribu, ki so jo že po tradiciji začeli s trgatvijo modre kavčine, tokrat je bila deseta po vrsti.**

Na dveh trsih je letos ostalo le 16 grozdov, drugo so v večini odnesli »ptiči na dveh nogah«. Med gosti so bili tudi prva vinska kraljica Ptuja Svetlana Širec, nekdanji mestni viničar Ivan Skočir, sedanji Franc Emeršič, poslanec državnega zbora Branko Marinič, člani slovenskega reda vitezov vina, omizje Ptuj - Ormož, evropskega reda vitezov vina na čelu s pro-konzulom Tomislavom Ivančevičem, mariborski viničar mag. Anton Zafošnik, častni občan Ptuja in predsednik TD Ptuj Albin Pišek, ravnatelj Poklicne in tehniške kmetijske šole Ptuj dr. Vladimir Korošec, predstavniki občine Varaždin in Dobrle vasi ter nekateri drugi. Med berače pa so se pomešali kar trije kandidati za župana MO Ptuj, sedanji dr. Štefan Čelan, Rajko Fajt in Peter Pribožič. Goste so na grajskem dvorišču pogostile članice Društva gospodinj Jezero.

V mestnem in proštijskem vinogradu so skupaj nabrali 1095 kg renskega rizlinga, simbolično stiskanje je potekalo na Mestnem trgu, kjer so stojnice postavili Društvo vinogradnikov in sadjarjev



Berače v mestnem vinogradu in proštijskem vinogradu so spodbujali tudi Stari prijatelji iz Kicarja.

Osrednje Slovenske gorice, Društvo kmetsko MO Ptuj z dobrotami, LTO in TD Ptuj. V kulturnem programu so nastopili Folklorna skupina iz Lancove vasi, Kvintet DUR in

Stari prijatelji iz Kicarja. Veselo vzdušje pa so pomagali ohranjati tudi člani ansambla Pečikel.

Ob tej priložnosti so podeľili tudi priznanja dijakom Po-



Prešanje na Mestnem trgu je ob županskih in drugih kandidatih, pritegnilo tudi Ptujčane in nekatere druge; dogodek, ki bi morali bolje turistično unovčiti.



»Ptiči na dveh nogah« so letos močno oklestili trgatev na grajskem dvorišču, na dveh trtah modre kavčine se je ohranilo le 16 grozdov, enega je odrezala tudi prva vinska kraljica Ptuja Svetlana Širec.

klicne in tehniške kmetijske šole Ptuj, ki so letos oskrbovali mestni vinograd. Prejeli so jih dijaki 3. letnika: Silvo Holc, Danijel Simonič, Sandi Simonič in Tomaž Trop. Vinski letnik 2006 bo tistim, ki so trgali zdravo grozdje, prinesel svež sadni letnik, je povедal direktor Ptujske vinske kleti Andrej Sajko.

Za širšo prepoznavnost trgateve na ptujskem grajskem hribu pa se bo potrebno še potruditi.

MG

Ptujski TEDNIK • Koncert Komornega zbara Kaluga

# Koncert napolnil dvorano

**V slavnostni dvorani ptujskega gradu je v petek, 6. oktobra, ob 19. uri potekal koncert ruskega Komornega zbara Kaluga s solisti. V prvem delu sporeda so ruski pevci predstavili pesmi pravoslavne liturgije, v drugem pa ruske ljudske pesmi v priredbah ruskih skladateljev.**

Komorni zbor Kaluga je 35-članska mešana vokalna zasedba iz ruskega mesta Kaluga, okoli 200 kilometrov oddaljenega od Moskve. Zbor vsako leto gostuje po

Evropi, nastopali so že v Avstriji, Franciji, Nemčiji in Španiji. Nekateri pevci, predvsem solisti, so profesionalni glasbeniki, zbor pa je posnel tudi svojo zgoščenko. Sedanji

umetniški vodji sta Irina Ma-kejeva in Valeri Slavinski. Pred pričetkom koncerta na Ptaju je obiskovalce, ki so do zadnjega napolnili slavnostno dvorano ptujskega gradu, nagovoril direktor Pokrajinskega muzeja Ptuj Aleš Arih, ki je povedal, da Ptuj potrebuje več takšnih prireditev. Koncerta se je udeležil tudi prof. Tone Žuraj, ki je z nastopajočimi umetniki tudi vzpostavil stik in jih povabil na gostovanje v Slovenijo. Kot je povedal Žuraj, so tudi nekateri člani KD Rače že gostovali v Kalugi. Tokrat pa se je Komorni zbor Kaluga predstavil na treh koncertih, v četrtek v farni cerkvi sv. Ane v Framu, v petek v Pokrajinskem muzeju na Ptaju in v soboto v Stolnici Maribor.

Dženana Bećirović



Foto: Dženana Bećirović

Ptujski TEDNIK • Viktorinov večer z Vladimirjem Kosom

# Od Japonske do Slovenije

**Ko bodo mimoidoči opazili ta napis z vabilom na Viktorinov večer ali predavanje, kakor ga bo kateri razumel, bo morda vraževerni ali hudomušni opazil, da bo prišel na Ptuj misijonar in jezuitski pater dr. Vladimir Kos v petek, 13. oktobra.**

Pa nič ne de! Predavatelj, ki je filozof, bi vedel ta čas pojasniti tudi s filozofskega ali smotrnostnega vidika, čeprav je preprosto dejstvo to, da sedaj nahaja nekaj mesecev v Sloveniji in smo ga Ptujčani uspeli pač ujeti.

Čeprav je bil že lani v ptujski knjižnici, je vendar po eni strani tako znana osebnost, po drugi strani pa popolnoma neznan, da se je vredno tega večera udeležiti in ugotoviti, kdo je ta Prekmurec, ta predavatelj, kaj pomeni v slovenski poeziji, v slovenskem misjonrstvu, v slovenski zgodovini.

Vire o njem oziroma kaj je napisal, lahko najdemo delno na Cobissu, saj ga kaže kot avtorja 320 bibliografskih zadevk, da ne govorimo o vrsti intervjujev ter starejših zapisov, ki pač niso zabeleženi na spletni strani. Sam naslov kaže tudi neke vrste ironije slabotnega dvomilijonskega Slovenca Davida nasproti stosedemindvajsetmilijonskemu Goljatu, ki pa si ne prihajata nasproti v boju, temveč v spoznavanju eden drugega ter v sožitju.

Podatki, ki so zbrani iz enciklopedij ter njegovih izdaj ali intervjujev, pripovedujejo, da je bil rojen 2. junija 1924 v Murski Soboti. Med njegove

bližnje sorodnike štejemo akademškega slikarja Ivana Kosa, umetnostnega zgodovinarja in etnologa Franca Kosa ter brata Boža, ki je znan kot ilustrator ter humorist. Zaradi očetove službe so se pogosto selili tako v Šentjur pri Celju kot pozneje v Maribor, kjer je obiskoval osnovno in srednjo šolo. Od tu se je ilegalno umaknil pred Nemci v Ljubljano. Že prej se je močno zakopal v literaturo in Ivan Potrč mu je hotel okrog l. 1941 izdati pesniško zbirko, a je zaradi vojne vse skupaj propadlo. V Ljubljani je nadaljeval šolanje, dokler ga niso l. 1942 odpeljali v Gonars, kjer so bile njegove takratne pesmi zaplenjene in so izginile. Po vrtnitvi iz taborišča je stopil v bogoslovje ter se kot bogoslovec l. 1944 pridružil domobrancem, a so ga gestapovci zaprli in Rupnik ga je z veliko težavo rešil. Na Koroškem so ga leta 1945 na begu ujeli Angleži ter ga poslali v begunsko taborišče Peggez pri Lienzu, kjer je izdal prvo pesniško zbirko »Marija z nami je odšla na tuje« (1945) ter kmalu še zbirko »Deževni dnevi«. Ker se je s pomočjo tihotapev umaknil v Praglio pri Padovi, se je rešil likvidacije ali vsaj aretacije s strani Ozne.

Po posvečenju v duhovnika l. 1950 je pomagal pri pastoralnem delu v rimskem predmetju ter študiral filozofijo. Vnes je aktivno sodeloval s pesmimi in prozo zlasti v argentinskih publikacijah. Ko je prestopil k jezuitom ter odšel na Japonsko za predavatelja na katoliško univerzo v Tokiu, je deloval tudi med največjimi japonskimireveži, vedno pa je ostal zvest poeziji. Poglobil se je v japonski jezik, sodeloval pri slovarju japonsko-angleškega jezika ter dosegel velik uspeh celo na pesniškem razpisu v Tokiu za najboljšo japonsko pesem ter bil izmed 25.000 pesmi izložen šele v zadnjem krogu. Tudi prva slovenska pesniška zbirka na Japonskem Dober večer, Tokio (1960) je kazala, da je avtor še kako vpletén ne samo v japonsko kulturno sfero, temveč tudi v slovensko in po 90. letu so začele izhajati njegove pesniške in prozne zbirke tudi pri nas.

Vabljeni torej v petek, 13. oktobra, ob 19.30 v refektoriju minoritskega samostana. Za glasbeni utrične poskrbelo učenka GŠ Karola Pahorja Ptuj Hana Feguš, violina, in Lidija Žgeč, klavir.

Jakob Emeršič

**Prireditvenik****Torek, 10. oktober**

- 9.30 Ptuj, Stara steklarska, Kokolorek, za šole in izven  
11.00 Ptuj, Stara steklarska, Kokolorek, za šole in izven  
14.00 do 17.00 Ptuj, CID, Impro teater, igrajmo se gledališče, za osnovnošolce od 10. do 15. leta  
14.15 Ormož, jedilnica Gimnazije, filmsko popoldne s predavanjem in pogovorom, ob mednarodnem dnevu duševnega zdravja  
19.00 Maribor, SNG, Renske Nimfe, VelDvo, za izven

**Sreda, 11. oktober**

- 9.30 Ptuj, Stara steklarska, Kokolorek, za šole in izven  
11.00 Ptuj, Stara steklarska, Kokolorek, za šole in izven  
14.00 do 17.00 Ptuj, CID, Inglis is okej, zabavne in okusne delavnice v uporabni angleščini, za osnovnošolce od 10. do 15. leta  
18.00 Ptuj, CID, predavanje o Libiji nosi podnaslov S peskom med zobmi v deželi Tuaregov, predstavljal bo Radovan Riedl

**Četrtek, 12. oktober**

- 9.30 Ptuj, Stara steklarska, Kokolorek, za šole in izven  
11.00 Ptuj, Stara steklarska, Kokolorek, za šole in izven  
14.00 do 17.00 Ptuj, CID, ustvarjalni četrtki: darilca, uporabni predmeti, nakit, za osnovnošolce od 10. do 15. leta  
18.00 Ptuj, Miheličeva galerija, odprtje razstave in popotovanje v svet prekmurskega milijsa, razstavlajo Franc Mesarčič, Štefan Hauko, Zdenko, Huzjan, Nikolaj Beer, Sandi Červek, Marjan Gumilar in Mirko Rajnar Žetale, predavanje Novi trendi v zasaditvi balkonskih korit, predavalca bo Miša Pušenjak  
19.00 Maribor, SNG, Renske Nimfe, VelDvo, za izven  
19.30 Maribor, SNG, Severni sij, StaDvo, za izven

**KOLOSEJ Maribor**

Torek, 10. oktober, ob 15.00, 16.50, 18.50 in 20.40 Beli planet. Ob 16.40, 19.15 in 21.40 Hudičevka Pradi. Ob 17.00, 19.10 in 21.20 Samo prijatelja. Ob 16.10, 19.00 in 21.50 World Trade Center. Ob 17.50, 20.00 in 22.00 Bandidas. Ob 19.25 in 21.55 Črna dalija. Ob 15.20 in 17.25 Huda mrvljica. Ob 16.45, 19.05 in 21.30 Klik – za popolno življenje. Ob 15.45, 17.45 in 19.45 Za živo mejo. Ob 20.30 Miami Vice. Ob 17.10 in 19.20 Lopov z otroškim obrazom. Ob 21.45 Romanca ob jezeru. Ob 15.30 in 18.00 Avtomobili. Ob 21.35 Greva narazen. Ob 16.00 Garfield 2 (sinhronizacija). Ob 20.00 Jaz, t i nadloga Dupree

Sreda, 11. oktober, ob 15.00, 16.50, 18.50 in 20.40 Beli planet. Ob 16.40, 19.15 in 21.40 Hudičevka v Pradi. Ob 17.00, 19.10 in 21.20 Samo prijatelja. Ob 16.10, 19.00 in 21.50 World Trade Center. Ob 18.00 Bandidas. Ob 19.25 in 21.55 Črna dalija. Ob 15.20 in 17.25 Huda mrvljica. Ob 16.45, 19.05 in 21.30 Klik – za popolno življenje. Ob 15.45, 17.45 in 19.45 Za živo mejo. Ob 20.30 Miami Vice. Ob 17.10 in 19.20 Lopov z otroškim obrazom. Ob 21.45 Romanca ob jezeru. Ob 15.30 in 18.00 Avtomobili. Ob 21.35 Greva narazen. Ob 16.00 Garfield 2 (sinhronizacija). Ob 20.00 Jaz, t i nadloga Dupree

**Cenik malih oglasov v Štajerskem tedniku**

Fizične osebe	do 100 znakov	vsak znak nad 100 znakov
samo besedilo	900,00	3,76 €
z okvirjem	1.500,00	6,26 €
z okvirjem in simbolom	2.000,00	8,35 €
Pravne osebe in s.p.	do 100 znakov	vsak znak nad 100 znakov
samo besedilo	1.200,00	5,01 €
z okvirjem	1.760,00	7,43 €
z okvirjem in simbolom	2.420,00	10,10 €
z okvirjem in logotipom	3.080,00	12,85 €

Naročnikom Štajerskega tednika priznavamo 20% popust na male oglaševanje. Vse cene so brez DDV.  
Informativni preračun po centralnem paritetnem tečaju 239,640 = 1 EUR

**Mali oglasi****KMETIJSTVO**

PRODAMO kravo in kravo s telematom. Lancova vas 23.

PRODAM suha bukova drva. Alojz Zajšek, Dobrina 71, Žetale, tel. 769 16 91.

NUDIM popolno oskrbo konjev, možnost jahanja – vadbe. Kmetija Križaj, Mestni Vrh, tel. 041 882 875 ali 779 85 21.

PRODAM suha bukova drva, razkalana in metrska, z dostavo. Tel. 740 80 17.

PRODAM traktor IMT 539, letnik 1987, inf. na tel. 031 783 325.

PRODAM SUHO luščeno koružo ali v storžih in lansko seno in otavo v štirih oglatih balah. Tel. 751 04 11 ali 031 476 548.

Prodam parcelo v Tržcu, 7,5 ara, ter 1 ha njive v Tržcu. Telefon 764 75 31.

**NEPREMIČNINE**

PRODAM dvojpolosobno stanovanje v Vidmu pri Ptiju, izmeri 58,60 m<sup>2</sup>, po ceni 600 EUR / m<sup>2</sup>. Tel. 02 764 86 21.

KUPIM novejše 1,5- do 2-sobno stanovanje na Ptiju. Resne ponudbe na tel. 051 818 949.

**RAZNO**

PRODAM omaro za spalnico, kuhinjske elemente, preprogo in nekaj kosov manjšega pohištva. Tel 629 23 15.

**euronautic**  
Organiziramo tečaj in izpit za voditelja čolna, na Ptiju 20. in 21. oktobra. Prijava: Navtika čarter d.o.o., 780 11 50 in 041 359 505, info@euronautic.cc

**Vsak četrtek ob 20.00 uri**

1. Ans. SLOVENSKI ŠOPEK - Polka hopsasa  
2. POGUM - Poljubi košček kruha  
3. ZREŠKA POMLAD - Pred porušenim svetom  
4. POLJANSKI KOLEDNIKI - Koledniška  
5. Ans. TULIPAN - Mamina topla dlan  
6. GAŠPERJI - Vrh planin  
7. Ans. CEGLAR - Veseli Dolenjeni

**POP 7 TOP**

1. TRIS - V dolini tihi  
2. HALGATO BAND - Veter boža dekllico  
3. PETI AS - Kaj če je ljubezen to  
4. YO - ZO - Zizike kot lizike  
5. ATOMIK HARMONIK - Zavriskaj na glas  
6. POPNL DEKL - Mi motoristi  
7. GENERACIJA 69 - Mati

**ŠOPEK POSKOČNIH****POP 7 TOP**

Orfejkove SMS glasbene želje:  
**041/818-666**

Nagrjenec:  
Nuša Fekonja  
Ločki vrh 10  
2253 Destrnik

Glasujem za: \_\_\_\_\_  
Glasujem za: \_\_\_\_\_

Ime in priimek: \_\_\_\_\_ Naslov: \_\_\_\_\_

Tel. številka: \_\_\_\_\_

Glasovnice pošljite na dopisnicah na naslov: MEGA MARKETING d.o.o., p.o. 13, 2288 Hajdina

Okrožno sodišče na Ptju na podlagi sklepa stečajnega senata z dne 3. 10. 2006, opr. št. St 10/2006, v stečajnem postopku nad dolžnikom MSO – proizvodnja, trgovina in posredništvo, Marjan Sever, s. p. – v stečaju, Hajndl 24, 2274 Velika Nedelja

**objavlja****PRODAJO Z ZBIRANJEM PONUDB**

Predmet prodaje je:

1.

Idealni delež – 1/2 stanovanjske hiše v naselju Hajndl 24, Velika Nedelja, uporabne površine 192,47 m<sup>2</sup> (klet, pritličje, mansarda) s pripadajočim zemljiščem v skupni izmeri 17.964 m<sup>2</sup>, vpisano pri vl. št. 326, k. o. Velika Nedelja, št. parcel 580/3, 583/1, 583/2, 584, 587/1, 587/2, 587/5 in 587/6, ter vl. št. 721, k. o. Velika Nedelja, št. parcele 193.S, po izklicni ceni 4.100.000,00 SIT.

2.

Orodja za brizganje plastičnih posod in pokrovov, 4 kosi, leto izdelave 1998–2003, po skupni izklicni ceni 354.000,00 SIT.

3.

3.000 kg žeblev, obročasti – pocinkani (žičniki), dim. 2,8 x 70 mm, leto izdelave 2005, po skupni izklicni ceni 92.000,00 SIT.

4.

Kompresor, industrijski, 5,5 kW, HP-7,5, leto nabave 2001, po izklicni ceni 37.000,00 SIT.

Interesenti morajo ponudbe poslati v 15 dneh po objavi razpisa na Okrožno sodišče na Ptju, z oznako »Ne odpiraj – javni razpis za Marjan Sever, s. p. – v stečaju«. Ponudniki morajo v tem roku plačati varščino v višini 10 % od najnižje prodajne cene na račun stečajnega dolžnika, pri NLB, d. d., Ptuj, št. 02150-025579887. Potrdjen izvod naloga priloži ponubbi. Varščina bo uspešnemu ponudniku vračanjana v kupnino, ostalim pa brez obresti vrnjenja v treh dneh po odpiranju ponudb.

Pri razpisu za zbiranje ponub lahko sodelujejo vse fizične osebe, ki se izkažejo s potrdilom o državljanstvu RS, in pravne osebe, ki predložijo sklep o registraciji v RS. Tuje pravne in fizične osebe lahko kupujejo ne-premičnine v skladu s slovenskimi predpisi. Kupec mora v skladu s 153. členom ZPPSL predložiti še ustrezno notarsko overjeno izjavo.

Ponudniki bodo o izidu razpisa obveščeni v petih dneh po končanem zbirjanju ponub. Izbrani ponudnik mora kupropodljivo pogodbo za premoženje, pod točko 1, skleniti v osmih dneh po prejemu obvestila o izbiri, kupnino plačati v treh mesecih in jo zavarovati z brezpogojno bančno garancijo prvovrstne banke, plačljivo na prvi poziv, v mesecu dni od prejema obvestila o izbiri, sicer se steje, da je od nakupa odstopil in ni upravičen do vračila varščine, medtem ko je treba za točke 2–4 kupnino plačati v 15 dneh po podpisu pogodbe.

Premoženje se prodaja po načelu videno-kupljeno. Prevzem in prenos lastniške pravice bo mogoč takoj po plačilu celotne kupnine. Stanovanja hiša (točka 1) je v zemljiški knjigi označena kot črna gradnja. Prevzem premoženja pod točko 2 in 3 si zagotovi kupec sam. Davek in druge stroške prenosa lastništva plača kupec. Objavljene cene ne vsebujejo nobenih davkov in prispevkov, ki bremenijo kupca.

Podrobnejše informacije so na voljo na tel. št. 041 603 946.

**DOM-STANOVANJE****MALE OGLASE, OSMRTNICE, OBVESTILA in RAZPISE LAJKO ODSLEJ NAROČITE****ZA TORKOVO IZDAJO****DO PONEDELJKA ZJUTRAJ DO 9. URE,****ZA PETKOVO IZDAJO****DO ČETRTKA ZJUTRAJ DO 9. URE**

na tel. številkah (samo za male oglase)  
02 749-34-10 ali 02 749-34-37,  
faks 749-34-35 ali elektronski naslov  
justina.lah@radio-tednik.si,  
za večje objave predhodno pokličite.

**RADIOOPTUJ**  
89,8 • 98,2 • 104,3  
na spletu  
[www.radio-ptuj.si](http://www.radio-ptuj.si)

Bolecina da se skriti,  
pa tudi solze ni težko zatajiti,  
le tebe nihče  
nam ne more več vrniti.

**SPOMIN****Robi Dovečar  
IZ LAHONCEV 89 B**

Bolec je spomin na slovo 10. oktobra 2005.

Hvala vsem, ki s svečo in mislijo postojite ob njegovem pre- ranem grobu.

Vedno boš stal v naših srcih in trajnem spominu.

Tvoji najdražji

**ZAHVALA**

Ob boleči izgubi drage mame, babice in prababice

**Matilde Kolaric  
IZ LJUTOMERA**

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, sosedom in znancem, ki so jo pospremili na njeni zadnji poti, nam izrekli sožalje, darovali cvetje, sveče in za svete maše.

Posebna zahvala govorniku za poslovilne besede, cerkvenemu pevskemu zboru za odpete žalostinke, g. župniku za opravljen obred in sv. mašo ter podjetju Mir

# Ptujčani za las ob prvo mesto

**Na sobotnem 12. preverjanju ekip prve pomoči Civilne zaščite in Rdečega križa Slovenije, ki je potekalo v Ptiju, je sodelovalo 9 ekip. Pri nudenju prve pomoči na šestih različnih delovnih točkah je bila najuspešnejša ekipa občine Mislinja pred ekipo mestne občine Ptuj II, tretja pa je bila ekipa Gorenja.**

Zavedajoč se pomembnosti znanja laikov pri nudenju hitre in učinkovite prve pomoči ob naravnih ali drugih množičnih nesrečah, ko je naenkrat ogroženo zdravje in življenje velikega števila ljudi, so organizatorji kljub nekoliko slabšemu odzivu ekip tudi letos uspešno izvedli 12. državno preverjanje ekip prve pomoči Civilne zaščite in Rdečega križa Slovenije, ki je potekalo v soboto, 7. oktobra, v Ptiju. Letošnje državno preverjanje so sodelavci z Uprave za zaščito in reševanje ter Rdečega križa Slovenije pripravili in izvedli v sodelovanju z domačimi soorganizatorji, sodelavci ptujske izpostavne RS za zaščito in reševanje ter ptujskim območnim združenjem RKS.

Na otroškem igrišču v ptuj-

skem Mestnem parku so nudili pomoč »poškodovanim« na pikniku mladih, pri Miheličevi galeriji so na učni delavnicah defibrilacije dokazovali svoje znanje v oživljavanju ljudi, v podhodu na Cvetkovem trgu pri ptujskem Kinu so pomagali »ponesrečencem« v množični nesreči, pred Mestno hišo »ponesrečencem« v množični kolosalni nesreči, pred trgovino Big bang na Novem trgu so preverjali znanje in sposobnosti v



Foto: M. Ozmeč

Člana ekipe Ptuj II. med nudenjem prve pomoči »ponesrečenemu« v železniški nesreči, ki mu je odrezalo nogo.

skem Mestnem parku so nudili pomoč »poškodovanim« na pikniku mladih, pri Miheličevi galeriji so na učni delavnicah defibrilacije dokazovali svoje znanje v oživljavanju ljudi, v podhodu na Cvetkovem trgu pri ptujskem Kinu so pomagali »ponesrečencem« v množični nesreči, pred Mestno hišo »ponesrečencem« v množični kolosalni nesreči, pred trgovino Big bang na Novem trgu so preverjali znanje in sposobnosti v

individualni intervenciji, ob železniškem prehodu na Osojnikovi cesti pa so nudili pomoč »poškodovancem« v železniški nesreči.

Posamezne ekipe, ravnanje in sposobnosti njihovih članov ob nudenju prve pomoči ob različnih primerih množičnih nesreč so strokovno nadzirali in ocenjevali člani Centra in zdravniki predavatelji za prvo pomoč Rdečega križa Slovenije po spoznanjih in kriterijih, ki veljajo za evropska tekmovanja ekip prve pomoči, prilagojeno doktrinarnim načelom, ki veljajo za delovanje ekip prve pomoči v Civilni zaščiti in Rdečem križu Slovenije.

Ker je vsaka od devetih ekip morala dokazovati svoje znanje in sposobnosti na vsaki od šestih delovnih točk v različnih predelih Ptuja, je preverjanje trajalo skoraj do 14. ure, sklepne slovesnosti z razglasitvijo rezultatov na ploščadi pred restavracijo Gastro pa se je nekaj po 15. uri udeležil tudi minister za zdravje Andrej Bručan. Tako minister kot predsednik RK Slovenije primarij Janez Remškar, dr. med., sta v sklepnom nagovoru udeležencem preverjanja ob zahvali za udeležbo tudi potarnala, da je zaradi slabšega odziva na področju delovanja ekip prve pomoči v Civilni zaščiti ter Rdečem križu Slovenije prišlo do zastaja, obenem pa sta se oba zavzela

za to, da te ekipe laikov, sicer pa dobro usposobljenih ljudi oziroma prostovoljev, ponovno obudimo k delovanju, saj je njihova prva pomoč še posebej v primeru množičnih nesreč izredno pomembna. Udeležencem so čestitali tudi poveljnik Civilne zaščite Slovenije Miran Bogataj, župan mestne občine Ptuj dr. Štefan Čelan ter predsednica tekmovalne komisije Lučka Kosec, ki je opozorila tudi na nekatere nedorečenosti pri točkovjanju preverjanja, saj so obravnavali pritožbe kar treh ekip.

Prvo mesto je z 2.262 doseženimi točkami osvojila ekipa občine Mislinja, druga je bila ekipa MO Ptuj II z 2.230 točkami, tretja ekipa podjetja Gorenje iz Velenja. 4. mesto je dosegla ekipa Nuklearne elektrarne Krško, 5. Spodnja Polškava, 6. ekipa občine Ig, 7. ekipa občine Sežana Povir I, 8. ekipa Nemčovci iz MO Murska Sobota, 9. pa ekipa mestne občine Kranj, ki je dosegla 1.875 točk.

V okviru 12. državnega preverjanja ekip prve pomoči je pod šotorom pred Mercatorjevo Blagovnico v organizaciji območnega odbora RK Ptuj od 10. ure dalje potekala krvodajalska akcija med občani, zdravniki in medicinske sestre pa so mimoidočim merili krvni tlak in po želji tudi krvni sladkor.

M. Ozmeč

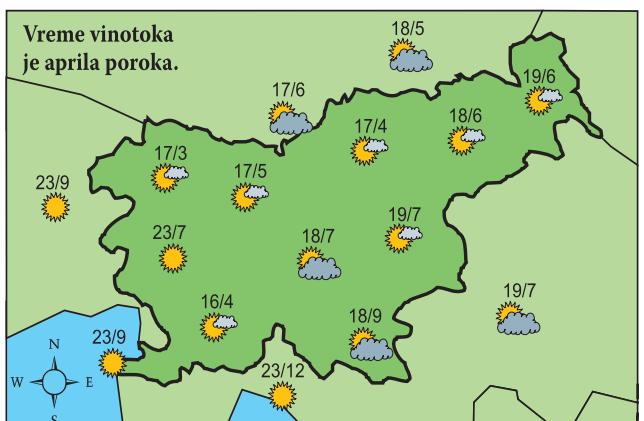


Aktivistke Rdečega križa Ptuj so pred Mercatorjevo Blagovnico mimo idočim merili tlak in krvni sladkor.



Zmagovalna ekipa občine Mislinja v družbi z ministrom za zdravje Andrejem Bručanom, predsednikom RK Slovenije Janezom Remškarjem in županom MO Ptuj dr. Štefanom Čelantom.

## Napoved vremena za Slovenijo



Danes bo pretežno jasno. V jutranjem času bo ponekod po nižinah meglja. Na Primorskem bo pihala šibka do zmerna burja. Najnižje jutranje temperature bodo od 1 do 6, na Primorskem okoli 10, najvišje dnevne od 15 do 19, na Primorskem do 23 stopinj C.

V sredo in v četrtek se bo nadaljevalo suho vreme. V zahodni Sloveniji bo jasno, drugod se bo po nižinah zjutraj in dopoldne zadrževala meglja ali nizka oblačnost. Na Primorskem bo še pihala šibka burja.



V okviru državnega preverjanja je pod šotorom na Novem trgu potekala tudi krvodajalska akcija med občani.

## Osebna kronika

**Rodile so:** Aleksandra Šimenko Golob, Mestni Vrh 111, Ptuj - Tjašo; Sonja Gašparič, Krčevina pri Vurbergu 133/b, Ptuj - Jaka; Andreja Pelko, Ceste 40, Rogaška Slatina - Stello; Katja Markač Horvat, Bezena 4/a, Ruše - Filipa; Jasmina Repič, Zg. Hajdina 79 - Armin; Mirjana Lesjak, Noršinci 9, Ljutomer - Niko; Andreja Halužan, Irje 5/b, Rogaška Slatina - Aneja; Monika Meško Bučanski, Hardek 11/c, Ormož - Lano; Valerija Brodnik, Poljska c. 3, Miklavž na Dravskem polju - Tima; Nataša Vindiš, Ul. 5, prekomorske 1, Ptuj - Jana Alexandra; Simona Leskovar, Breg 47/a, Majšperk - Jana in Pio; Dominika Slanič Fakin, Sp. Sveča 14, Majšperk - Zalo; Nataša Erman, Gabrnik 13, Juršinci - Ivona; Polonca Fric, Dragonja vas 36, Cirkovce - Tima; Milena Jančič, Ul. 25. maja 7, Ptuj - Aljaža; Janja Fric, Spodnji Kamenščak 28/a, Ljutomer - Klaro; Simona Tomazič, Vužmetinci 17, Miklavž pri Ormožu - Majo; Anica Gnidovec, Ul. 5, prekomorske 12, Ptuj - Evo; Efigenija Hajnšek, Brestovška c. 12, Rogaška Slatina - Alena.

**Umrli so:** Franc Turk, Ul. prvega maja 17, Ptuj, rojen 1937

- umrl 25. septembra 2006; Elizabeta Cvetko, rojena Čeh, Grajenčak 22, rojena 1936 - umrla 1. oktobra 2006; Rožalija Veselič, rojena Kelenc, Moškanjci 91, rojena 1916 - umrla 25. septembra 2006; Roza Ban, Prvenci 40, rojena 1940 - umrla 26. septembra 2006; Branko Šimenko, Zagrebška c. 111, Ptuj, rojen 1961 - umrl 27. septembra 2006; Marija Krsnik, rojena Selinšek, Janški Vrh 17, rojena 1921 - umrla 27. septembra 2006; Franc Sakelšek, Mladinska ul. 6, Kidričevo, rojen 1928 - umrl 28. septembra 2006; Ana Kovačec, rojena Hrga, Juršinci 16, rojena 1927 - umrla 29. septembra 2006; Štefanič Repec, Gorca 49, rojena 1923 - umrla 28. septembra 2006; Stanislav Toplak, Žabjak 29, rojen 1928 - umrl 1. oktobra 2006; Kristina Horvat, Destnik 36, rojena 1927 - umrla 1. oktobra 2006; Stanko Senjar, Svržnjakova ul. 1, Ptuj, rojen 1923 - umrl 3. oktobra 2006.

## Črna kronika

### Z avtomobilom v kolesarko

3. oktobra ob 13.59 se je na lokalni cesti Dvorjanje-Krčevina pri Vurberku, v naselju Vurberk, zgodila prometna nesreča, v kateri je 51-letna voznica kolesa dobila hude telesne poškodbe. Ko je 22-letni voznik osebnega avtomobila pripeljal do dela vozišča, ki poteka v ovinku in naklonu, vozila ni obvladal, zato ga je zaneslo v levo, kjer mu je nasproti pravilno pripeljala voznica kolesa, v katero je trčil s prednjim delom avtomobila. Z reševalnim vozilom je bila kolesarka odpeljana v SB Maribor.

### Zabodel izvenzakonsko parterico

29. septembra okoli 20. ure je v stanovanju v Kremljevi ulici na Ptiju 54-letni moški z nožem zabodel 58-letno izvenzakonsko partnerico, po dejaniu pa odšel do soseda in mu povedal za dejanje ter da naj pokliče reševalno vozilo, sam pa nato odšel neznanom kam. Poškodovana je bila odpeljana v SB Ptuj, vendar ni v smrtni nevarnosti. Osumljenec se je kasneje vrnil na kraj dejanja, tam pa mu je bila ob 22.15 odvzeta prostost.